



**Register** your  
new device on  
MyBosch now and  
get free benefits:  
**[bosch-home.com/  
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**



# Ugradna rerna

**HMG778N.1**

[sr] Uputstvo za upotrebu i uputstva za montažu

Za dalje informacije pogledajte Digitalni korisnički vodič.



## Sadržaj

### UPUTSTVO ZA UPOTREBU

1	Bezbednost.....	2
2	Izbegavanje materijalnih šteta.....	7
3	Zaštita životne sredine i štednja .....	8
4	Upoznavanje sa uređajem .....	8
5	Režimi rada.....	10
6	Pribor .....	11
7	Pre prve upotrebe .....	13
8	Osnovno rukovanje.....	13
9	Brzo zagrevanje .....	15
10	Vremenske funkcije .....	15
11	Mikrotalasna pećnica.....	16
12	Funkcija ventilacije Crisp Finish.....	18
13	Termometar za pečenje .....	18
14	Jela.....	21
15	Favoriti.....	22
16	Zaštita za decu .....	23
17	Osnovna podešavanja .....	23
18	Home Connect .....	24
19	Čišćenje i održavanje.....	27
20	Funkcija čišćenja Pyrolyse activeClean .....	28
21	Podrška čišćenju .....	30
22	Sušenje .....	30
23	Vrata uređaja .....	31
24	Postolja.....	32
25	Otklanjanje smetnji .....	33
26	Odlaganje u otpad.....	35
27	Korisnička služba.....	35
28	Informacije o besplatnom i Open Source softveru.....	35
29	Izjava o usaglašenosti .....	36
30	Zagarantovan uspeh .....	36

31	UPUTSTVO ZA MONTAŽU.....	46
31.1	Opšte napomene za montažu.....	46



## 1 Bezbednost

Pridržavajte se sledećih sigurnosnih napomena.

### 1.1 Opšte napomene

- Pažljivo pročitajte ovo uputstvo.
- Uputstva i informacije o proizvodu sačuvajte za kasniju upotrebu ili za narednog vlasnika.
- Ukoliko postoji oštećenje nastalo tokom transporta, nemojte da priključujete uređaj.

### 1.2 Namenska upotreba

Ovaj uređaj je namenjen samo za ugradnju. Obratite pažnju na posebno uputstvo za montažu.

Priključivanje uređaja bez utikača sme da vrši samo ovlašćeno stručno osoblje. Ukoliko dođe do oštećenja usled pogrešnog priključivanja, gubite pravo na garanciju.

Ovaj uređaj upotrebljavajte samo:

- za pripremu jela i pića.
- U domaćinstvu i kod sličnih primena kao što su npr: u kuhinji za zaposlene u prodavnicama, kancelarijama i drugim komercijalnim prostorima; na poljoprivrednim imanjima, za goste hotela i drugih prostora za stanovanje; u pansionima.
- na nadmorskim visinama do 4000 m.

Ovaj uređaj je u skladu sa normom EN 55011 odn. CISPR 11. Radi se o proizvodu grupe 2, klase B. Grupa 2 znači da je mikrotalasna pećnica napravljena za zagrevanje namirnica. Klasa B podrazumeva da je uređaj namenjen za privatnu, kućnu upotrebu.

### 1.3 Ograničenje kruga korisnika

Deca od 8 godina i starija, kao i osobe sa umanjanim psihičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe bez iskustva i/ili

znanja, ovaj uređaj mogu da koriste samo pod nadzorom osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost ili ako su obučene za bezbedno korišćenje uređaja i razumeju kakve opasnosti pri tome postoje.

Deca se ne smeju igrati uređajem.

Čišćenje i korisničko održavanje ne smeju da obavljaju deca, osim ako su starija od 15 godina i to rade pod nadzorom.

Decu mlađu od 8 godina udaljite od uređaja i od priključnog kabla.

#### 1.4 Bezbedna upotreba

Pribor uvek pravilno ugurajte u pećnicu.

→ "Pribor", Stranica 11

#### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!**

Zapaljivi predmeti koji se nalaze u pećnici se mogu zapaliti.

- ▶ Zapaljive predmete nikada ne držite u pećnici.
- ▶ Ukoliko iz uređaja izlazi dim, isključite uređaj ili izvucite osigurač i držite vrata zatvorena da bi se ugušio eventualni plamen. Slobodni ostaci jela, masnoća i sokovi od pečenja mogu da se zapale.
- ▶ Pre upotrebe uklonite krupnu prljavštinu iz pećnice, sa grejnih elemenata i pribora. Prilikom otvaranja vrata uređaja se stvara promaja. Papir za pečenje može da dodirne grejne elemente i da se zapali.
- ▶ Prilikom prethodnog zagrevanja i tokom pripreme, nemojte nikada na pribor stavljati papir za pečenje koji nije pričvršćen.
- ▶ Papir za pečenje uvek isecite na odgovarajuću veličinu i pričvrstite ga posudom ili kalupom.

#### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Uređaj i delovi koje možete da dodirnete se tokom rada zagrevaju.

- ▶ Budite pažljivi i ne dodirujte grejne elemente.
- ▶ Udaljite malu decu mlađu od 8 godina. Pribor ili posude postaju jako vrući.
- ▶ Uvek koristite kuhinjske krpe kada iz pećnice uzimate vrući pribor ili posude.

Alkoholna isparenja mogu da se zapale u vreloj pećnici. Vrata uređaja mogu da izlete. Može se desiti da izađu vrela para i plamen.

- ▶ Koristite samo male količine visokoprocenatnih alkoholnih pića u jelu.
- ▶ Nemojte da zagrevate nerazređena alkoholna pića ( $\geq 15\%$  vol.) (npr. za prelivanje jela).
- ▶ Pažljivo otvorite vrata uređaja. Teleskopski delovi za izvlačenje se zagrevaju tokom rada uređaja.
- ▶ Pre nego što dodirnete vruće delove za izvlačenje, sačekajte da se ohlade.
- ▶ Vruće delove za izvlačenje dodirujte samo kuhinjskom krpom.

#### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Pristupačni delovi tokom režima rada postaju vreli.

- ▶ Nikada nemojte da dodirujete vrela delove.
- ▶ Udaljite decu.

Prilikom otvaranja vrata uređaja može da izađe vrela para. U zavisnosti od temperature, para nije vidljiva.

- ▶ Pažljivo otvorite vrata uređaja.
- ▶ Udaljite decu.

Od vode u vreloj pećnici može nastati vrela vodena para.

- ▶ Nikada ne sipajte vodu u vruću pećnicu.

#### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!**

Ogrebano staklo na vratima uređaja može da pukne.

- ▶ Za vrata uređaja nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje ili oštre metalne strugače za čišćenje staklenih površina, jer biste tako mogli oštetiti površinu.

Uređaj i delovi uređaja koje možete da dodirnete mogu da imaju oštre ivice.

- ▶ Budite oprezni prilikom rukovanja i čišćenja.
- ▶ Ukoliko je moguće, nosite zaštitne rukavice.

Šarke vrata uređaja se prilikom otvaranja i zatvaranja vrata pomeraju, zbog čega se možete prignječiti.

- ▶ Ne hvatajte za predeo šarki.

Komponente unutar vrata uređaja mogu da imaju oštre ivice.

- ▶ Nosite zaštitne rukavice.

## **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!**

Nestručne popravke su opasne.

- ▶ Samo za to obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- ▶ Za popravku uređaja se smeju koristiti samo originalni zamenski delovi.
- ▶ Da bi se sprečile opasnosti, zamenu oštećenog mrežnog priključnog voda uređaja mora da izvrši proizvođač, korisnička služba ili osoba sa sličnim kvalifikacijama.

Oštećena izolacija mrežnog priključnog voda predstavlja izvor opasnosti.

- ▶ Mrežni priključni vod nikad se ne sme dovesti u kontakt sa vrućim delovima uređaja ili izvorima toplote.
- ▶ Mrežni priključni vod nikada se ne sme dovesti u kontakt sa oštrim vrhovima ili ivicama.
- ▶ Mrežni priključni vod nikad se ne sme pre-savijati, prignječiti ili modifikovati.

Vlaga koja je prodrla unutra može da prouzrokuje strujni udar.

- ▶ Za čišćenje uređaja nemojte da koristite čistač na paru ili čistač pod visokim pritiskom.

Oštećeni uređaj ili oštećeni mrežni priključni vod predstavljaju izvor opasnosti.

- ▶ Nikad nemojte upotrebljavati oštećeni uređaj.
- ▶ Nikada nemojte povlačiti mrežni priključni vod da biste razdvojili uređaj sa strujne mreže. Uvek povlačite mrežni utikač mrežnog priključnog voda.
- ▶ Ukoliko je uređaj ili mrežni priključni vod oštećen, odmah izvucite mrežni utikač mrežnog priključnog voda ili isključite osigurač u kutiji sa osiguračima.
- ▶ Pozovite korisnički servis. → *Stranica 35*

## **⚠ UPOZORENJE – Opasnost: magnetizam!**



Pažnja magnetizam



Pažnja za osobe sa pejsmejkerom

Na komandnoj površini se nalaze permanentni magneti. Oni mogu da ugroze funkcije elektronskih implantata, npr. pejsmejкера ili insulinskih pumpi.

- ▶ Osobe sa elektronskim implantantima moraju da budu na najmanjoj udaljenosti od 10 cm od komandnog polja.

## **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od gušenja!**

Deca mogu ambalažni materijal da navuku sebi preko glave ili da se njime umotaju, pa da se tako uguše.

- ▶ Ambalažni materijal držite van domašaja dece.
- ▶ Deci nipošto nemojte dozvoliti da se igraju sa ambalažnim materijalom.

Deca bi mogla da udahnu i usisaju odn. progutaju sitne delove i da se na taj način uguše.

- ▶ Držite sitne delove van domašaja dece.
- ▶ Deci nipošto nemojte dozvoliti da se igraju sa sitnim delovima.

### **1.5 Mikrotalasna pećnica**

TEMELJNO PROČITAJTE VAŽNE BEZBEDNOSNE NAPOMENE I SAČUVAJTE IH ZA BUDUĆU UPOTREBU

## **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!**

Nenamenska upotreba uređaja je opasna i može dovesti do oštećenja. Na primer, zagrevane papuče i jastuci punjeni zrnavljem ili žitaricama se mogu zapaliti i nakon nekoliko sati.

- ▶ U uređaju nikad nemojte sušiti jela ili odeću.
- ▶ U uređaju nikad nemojte zagrevati papuče, jastuke punjene zrnavljem ili žitaricama, sunđere, vlažne krpe za brisanje i slično.
- ▶ Uređaj koristite samo za pripremu jela i pića.

Namirnice, ambalaže i posude se mogu zapaliti.

- ▶ Nikad ne zagrevajte namirnice u ambalaži za održavanje toplote.
- ▶ Namirnice u posudama od plastike, papira ili drugih zapaljivih materijala nikada ne zagrevajte bez nadzora.
- ▶ Nemojte nikada da podešavate preveliku snagu ili predugo vreme mikrotalasne pećnice. Orijentišite se prema podacima iz ovog uputstva za upotrebu.
- ▶ U mikrotalasnoj pećnici nemojte sušiti namirnice.
- ▶ Nemojte nikada prevelikom snagom ili predugim vremenom mikrotalasne pećnice odmrzavati ili zagrevati namirnice sa malim procentom vode, npr. hleb.

Jestivo ulje može da se zapali.

- ▶ U mikrotalasnoj pećnici nikada nemojte zagrevati samo jestivo ulje.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od eksplozije!**

Tečnosti ili druge namirnice u zatvorenim posudama mogu lako da eksplodiraju.

- ▶ Nikada nemojte da zagrevate tečnosti ili druge namirnice u zatvorenim posudama.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Namirnice sa čvrstom ljuskom ili opnom mogu tokom, ali i nakon zagrevanja, eksplodirati.

- ▶ Nikada nemojte pripremati jaja u ljusci ili zagrevati tvrdokuvana jaja u ljusci.
- ▶ Nikad nemojte pripremati ljuskare i rakove.
- ▶ Kada pripremate jaja na oko ili jaja u čaši, prethodno probušite žumance.
- ▶ Kada pripremate namirnice sa čvrstom ljuskom ili opnom, kao što su jabuke, paradajz, krompir ili viršle, ljuska može da pukne. Pre zagrevanja probušite ljusku ili opnu.

Toplota se u hrani za bebe ne raspoređuje ravnomerno.

- ▶ Hranu za bebe nikada nemojte zagrevati u zatvorenim posudama.
- ▶ Uvek uklonite poklopac ili cuclu.
- ▶ Nakon zagrevanja dobro promešajte ili protresite.
- ▶ Pre nego što detetu date hranu, proverite temperaturu.

Zagrejana jela ispuštaju toplotu. Posuda može da postane vruća.

- ▶ Uvek koristite kuhinjske krpe, kada iz pećnice uzimate posude ili pribor.
- Kod hermetički zatvorenih namirnica, ambalaža može da pukne.

- ▶ Uvek vodite računa o podacima na ambalaži.
- ▶ Uvek koristite kuhinjske krpe kada iz pećnice uzimate jela.

Pristupačni delovi tokom režima rada postaju vrela.

- ▶ Nikada nemojte da dodirujete vrela delove.
- ▶ Udaljite decu.

Funkcija sušenja na najvišim stepenima u isključivom režimu mikrotalasne pećnice automatski uključuje dodatno grejno telo i zagreva pećnicu.

- ▶ Nikad ne dodirujte vruće površine u unutrašnjosti pećnice ili grejne elemente.
- ▶ Udaljite decu.

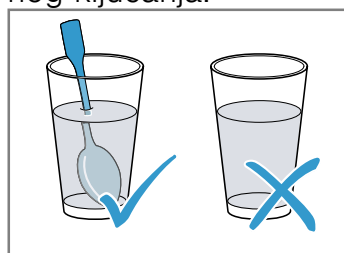
Nenamenska upotreba uređaja je opasna. Na primer, pregrejane papuče, jastuci napunjeni zrnavljem ili žitaricama, sunderi, vlažne krpe za brisanje i slično mogu dovesti do opekotina.

- ▶ U uređaju nikad nemojte sušiti jela ili odeću.
- ▶ U uređaju nikad nemojte zagrevati papuče, jastuke punjene zrnavljem ili žitaricama, sundere, vlažne krpe za brisanje i slično.
- ▶ Uređaj koristite samo za pripremu jela i pića.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Prilikom zagrevanja tečnosti može doći do tranzicionog ključanja. To znači da se temperatura ključanja dostiže, a da se mehurići gase ne dižu kao što je to uobičajeno. Budite oprezni ako se posuda makar malo zatrese. Vruća tečnost može naglo da pokipi i prska.

- ▶ Prilikom zagrevanja, u posudu uvek stavite kašiku. Na taj način neće doći do tranzicionog ključanja.



### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!**

Neodgovarajuće posuđe može da pukne. Posuđe od porcelana i keramike može da ima male rupe na ručkama i poklopcu. Iza ovih rupa se nalazi šupljina. Tečnost koja prodre u šupljinu može da izazove pucanje posuđe.

- ▶ Koristite isključivo posuđe predviđeno za mikrotalasnu pećnicu.

Posuđe i posude od metala ili posuđe koje sadrži metal mogu prilikom upotrebe u mikrotalasnoj pećnici da izazovu varnice. Uređaj se oštećuje.

- ▶ Nikada nemojte koristiti metalne posude u mikrotalasnoj rerni.
- ▶ Koristite isključivo posuđe pogodno za upotrebu u mikrotalasnoj pećnici ili koristite mikrotalasnu pećnicu u kombinaciji sa određenom vrstom grejanja.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!**

Uređaj radi sa visokim naponom.

- ▶ Nemojte uklanjati kućište.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ozbiljnog ugrožavanja zdravlja!**

Nedovoljno čišćenje može da uništi površinu uređaja, umanja radni vek i dovede do opasnih situacija, npr. može da izbije energija iz mikrotalasne pećnice.

- ▶ Uređaj redovno čistite i odmah uklanjajte ostatke hrane.
- ▶ Održavajte čistoću pećnice, zaptivke na vratima, vrata i graničnika na vratima.  
→ "Čišćenje i održavanje", *Stranica 27*

Nemojte nikada koristiti uređaj ako su vrata pećnice ili zaptivka na vratima oštećeni. Može da izađe energija iz mikrotalasne pećnice.

- ▶ Nemojte nikada koristiti uređaj ako su oštećeni vrata pećnice, zaptivka na vratima ili plastični okvir vrata.
- ▶ Popravku treba da izvrši korisnički servis. Kod uređaja bez prekrivke za kućište izlazi energija iz mikrotalasne pećnice.
- ▶ Nikada ne uklanjajte prekrivku za kućište.
- ▶ Ukoliko su potrebni radovi na održavanju ili popravke, pozovite korisnički servis.

## **1.6 Termometar za pečenje**

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!**

Kod pogrešnog termometra za pečenje može da se oštetiti izolacija.

- ▶ Koristite samo termometre za pečenje koji su namenjeni za ovaj uređaj.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!**

Termometar za pečenje ima oštar vrh.

- ▶ Termometar za pečenje koristite pažljivo.

## **1.7 Funkcija čišćenja**

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!**

Ostaci hrane, masnoća i saft od pečenja mogu da se zapale tokom funkcije čišćenja.

- ▶ Pre svakog pokretanja funkcije čišćenja, uklonite prljavštinu iz pećnice.
- ▶ Nikada nemojte zajedno čistiti i pribor.

Tokom funkcije čišćenja uređaj spolja postaje veoma vreo.

- ▶ Na dršku vrata nikada nemojte da kačite zapaljive predmete, kao npr. krpe za posuđe.
- ▶ Držite slobodnu prednju stranu uređaja.
- ▶ Udaljite decu.

Ukoliko je zaptivka vrata oštećena, u predelu vrata se gubi velika količina toplote.

- ▶ Nemojte da ribate niti da uklanjate zaptivku.
- ▶ Nikad ne puštajte u rad uređaj sa oštećenom zaptivkom ili bez zaptivke.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ozbiljnog ugrožavanja zdravlja!**

Tokom funkcije čišćenja, uređaj se jako zagreva. Nelepljivi premaz lima i kalupa se uništava i nastaju otrovni gasovi.

- ▶ Nelepljive limove i kablove nikada nemojte čistiti preko funkcije čišćenja.
- ▶ Nikada nemojte zajedno čistiti i pribor.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ugrožavanja zdravlja!**

Fukcija čišćenja zagreva pećnicu na izuzetno visoku temperaturu, kako bi ostaci od prženja, roštilja i pečenja sagoreli. Tada nastaje para, koja može izazavati nadražaj sluznice.

- ▶ Tokom funkcije čišćenja dovoljno provetrajte kuhinju.
- ▶ Ne zadržavajte se duže u prostoriji.
- ▶ Udaljite decu i kućne ljubimce.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Tokom funkcije čišćenja pećnica postaje veoma vrela.

- ▶ Nikada ne otvarajte vrata uređaja.
- ▶ Ostavite uređaj da se ohladi.
- ▶ Udaljite decu.

**⚠** Tokom funkcije čišćenja uređaj spolja postaje veoma vreo.

- ▶ Nikada nemojte da dodirujete vrata uređaja.
- ▶ Ostavite uređaj da se ohladi.
- ▶ Udaljite decu.

## 2 Izbegavanje materijalnih šteta

### 2.1 Uopšteno

#### PAŽNJA!

Alkoholna isparenja mogu da se zapale u vreloj pećnici i tako dovedu do trajnog oštećenja uređaja. Vrata uređaja usled praskanja mogu da izlete i eventualno da spadnu. Stakla na vratima mogu da puknu i polome se. Usled nastalog potpritiska, pećnica može jako da se deformiše ka unutra.

- ▶ Nemojte da zagrevate nerazređena alkoholna pića ( $\geq 15\%$  vol.) (npr. za prelivanje jela).
  - Voda na dnu pećnice tokom rada uređaja na temperaturi preko  $120\text{ }^{\circ}\text{C}$  izaziva oštećenja emajla.
  - ▶ Nemojte započinjati režim rada, ako na dnu pećnice ima vode.
  - ▶ Obrišite vodu sa dna pećnice pre rada.
- Predmeti na podu pećnice na temperaturama većim od  $50\text{ }^{\circ}\text{C}$  izazivaju akumulaciju toplote. Vremena za pečenje i prženje nisu više tačna i oštećuje se emajl.

- ▶ Na dno pećnice nemojte spuštati pribor, papir za pečenje ili foliju bilo koje vrste.
- ▶ Stavljate posuđe na dno pećnice, samo ako je temperatura podešena na manje od  $50\text{ }^{\circ}\text{C}$ .

Korišćenjem silikonskih kalupa ili folija, poklopaca ili pribora koji sadrže silikon, može da se ošteti senzor za pečenje. Oštećenja mogu nastati i kada senzor za pečenje nije aktivan.

- ▶ Nemojte da upotrebljavate silikonske kalupe ili folije, poklopce ili pribor koji sadrže silikon.
- ▶ U pećnici nemojte držati predmete od silikona.

Ako ima vode u vreloj pećnici, nastaje vodena para. Promena temperature može da dovede do oštećenja.

- ▶ Nikada ne sipajte vodu u vruću pećnicu.
- ▶ Nikada ne stavljajte posuđe sa vodom na dno pećnice.

Vlaga tokom dužeg vremenskog perioda u pećnici izaziva koroziju.

- ▶ Posle korišćenja pećnicu ostavite da se osuši. U tu svrhu potpuno otvorite vrata uređaja ili koristite funkciju sušenja.
- ▶ Vlažne namirnice ne smeju da se drže duže vreme u zatvorenoj pećnici.
- ▶ U pećnici nemojte da skladištite jela.
- ▶ Nemojte ničim zaglavljivati vrata uređaja.

Voćni sok, koji kaplje iz pleha za pečenje ostavlja za sobom mrlje, koje nećete više moći da uklonite.

- ▶ Pleh za pečenje, kada je voćni kolač veoma sočan, nemojte preobilno da napunite.
  - ▶ Po mogućstvu koristite dublji univerzalni tiganj.
- Sredstvo za čišćenje rerne dok je pećnica topla oštećuje emajl.

- ▶ Nikada ne upotrebljavajte sredstvo za čišćenje rerne dok je pećnica topla.
- ▶ Pre sledećeg zagrevanja, potpuno uklonite ostatke iz pećnice i vrata uređaja.

Ako je zaptivka jako zaprljana, vrata uređaja se prilikom rada više ne zatvaraju pravilno. Mogu da se oštete granični prednji delovi nameštaja.

- ▶ Uvek održavajte čistoću zaptivka.
- ▶ Nikad ne puštajte u rad uređaj sa oštećenom zaptivkom ili bez zaptivke.

Ako vrata uređaja koristite kao površinu za sedenje ili odlaganje, ona mogu da se oštete.

- ▶ Na vrata uređaja nemojte ništa stavljati, kačiti ili oslanjati.
  - ▶ Nemojte stavljati sudove ili pribor na vrata uređaja. U zavisnosti od tipa uređaja, pribor može da izgrebe staklo na vratima prilikom zatvaranja vrata na uređaju.
  - ▶ Pribor uvek gurnite do kraja u pećnicu.
- Zbog aluminijumske folije mogu da nastanu trajne promene boja na staklu na vratima.
- ▶ Aluminijumska folija u pećnici ne sme da dođe u kontakt sa staklom na vratima.

### 2.2 Mikrotalasna pećnica

Kada upotrebljavate mikrotalasnu pećnicu pridržavajte se ovih napomena.

#### PAŽNJA!

Ukoliko metal dodiruje zid pećnice, nastaju varnice koje mogu oštetiti uređaj ili uništiti unutrašnje staklo na vratima.

- ▶ Metal, npr. kašika u čaši, mora da bude udaljen najmanje 2 cm od zidova pećnice i unutrašnje strane vrata.

Pribor koji je ubačen jedan uz drugi stvara varnice.

- ▶ Nemojte kombinovati rešetku sa univerzalnom tepsijom.
- ▶ Ubacite svaki pribor na svoju visinu.

Pri radu samo sa mikrotalasnom pećnicom, nije pogodna univerzalna tepsija kao ni pleh. Može da dođe do varničenja i oštećenja pećnice.

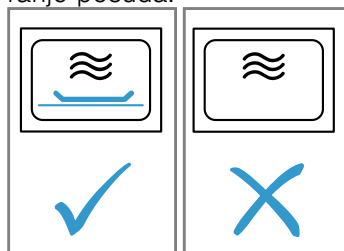
- ▶ Koristite isporučenu rešetku kao površinu za odlaganje.

Aluminijumske korpice mogu izazvati varničenje u uređaju. Uređaj se oštećuje zbog varničenja.

- ▶ Nemojte da upotrebljavate aluminijumske korpice u uređaju.

Rad uređaja bez hrane u pećnici dovodi do preopterećenja.

- ▶ Nemojte nikada da startujete mikrotalasnu pećnicu bez jela u njoj. Od toga se izuzima kratkotrajno testiranje posuda.



Kada u mikrotalasnoj pećnici pripremate kokice na prevelikoj snazi mikrotalasne pećnice, staklo na vratima može da pukne usled preopterećenja.

- ▶ Nemojte podešavati preveliku snagu mikrotalasa.
- ▶ Upotrebljavajte maksimalno 600 W.
- ▶ Kesicu sa kobicama stavite na stakleni tanjir.

## 3 Zaštita životne sredine i štednja

### 3.1 Odlaganje ambalaže u otpad

Ambalažni materijal je ekološki i može se iznova koristiti.

- Pojedinačne sastavne delove odložite u otpad odvojene po vrstama.

### 3.2 Štednja energije

Ako se pridržavate ovih napomena, vaš uređaj će trošiti manje struje.

Uređaj prethodno zagrevajte samo ako je to navedeno u receptu ili u preporukama za podešavanje.

→ "Zagarantovan uspeh", Stranica 36

- Ukoliko uređaj prethodno ne zagrevate, uštedećete do 20% energije.

Upotrebljavajte tamne, crno lakirane ili emajlirane kalupe.

- Takvi kalupi naročito dobro preuzimaju toplotu.

Tokom rada, vrata uređaja otvarajte što je moguće ređe.

- Temperatura u pećnici se održava i uređaj ne mora naknadno da se zagreva.

Pripremajte više jela neposredno jedno za drugim ili paralelno.

- Pećnica je zagrejana nakon prvog pečenja. Na taj način se skraćuje vreme pečenja za sledeći kolač.

Kod dužih vremena pripreme, uređaj isključite 10 minuta pre završetka vremena pripreme.

- Preostala toplota je dovoljna za završavanje pripreme jela.

Izvadite pribor koji se ne koristi iz pećnice.

- Suvišni delovi pribora ne moraju da se zagrevaju.

Duboko smrznute namirnice odledite pre pripreme.

- Štedi se energija za odleđivanje.

Displej isključite u osnovnim podešavanjima.

→ "Osnovna podešavanja", Stranica 23

- Kada isključite prikaz na displeju, uštedećete energiju.

Istovremeno zagrejte dve čaše ili šolje sa tečnošću.

- Zagrevanje više jela istovremeno zahteva manje energije nego zagrevanje više jela pojedinačno.

#### Napomena:

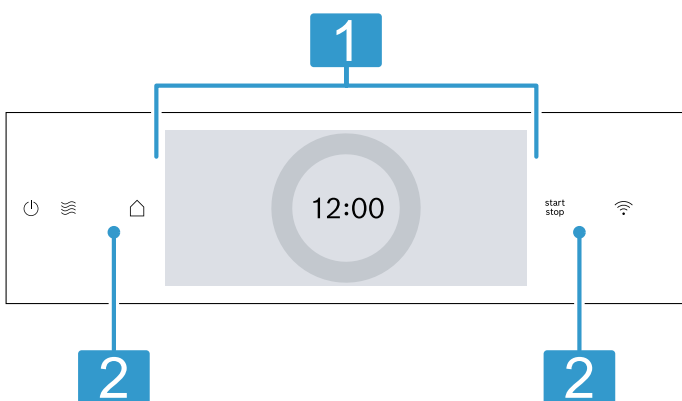
Uređaju je potrebno:

- u umreženom režimu pripravnosti maks. 2 W
- u neumreženom režimu pripravnosti sa isključenim displejom maks. 0,5 W

## 4 Upoznavanje sa uređajem

### 4.1 Komandna površina

Preko komandnog polja možete da podesite sve funkcije uređaja i da dobijate informacije o radnom stanju. U zavisnosti od tipa uređaja neki detalji na slici mogu da se razlikuju, na primer boja ili oblik.



#### 1 Displej sa prstenom za podešavanje

Uređaj podešavate preko displeja pomoću digitalnog prstena za podešavanje.

Videćete aktuelne vrednosti podešavanja, mogućnosti izbora ili tekstove napomena.

→ "Displej", Stranica 9

#### 2 Tasteri

Pomoću tastera direktno podesite različite funkcije.

→ "Tasteri", Stranica 8

### 4.2 Tasteri

Preko tastera direktno izaberite različite funkcije.

Taster	Funkcija
	Uključite ili isključite uređaj. → "Osnovno rukovanje", Stranica 13
	Izaberite direktno režim rada Mikrotalasila pećnica. → "Mikrotalasila pećnica", Stranica 16
	Otvorite meni za režime rada. → "Režimi rada", Stranica 10
	Pokrenite ili prekinite rad. → "Osnovno rukovanje", Stranica 13
	Prikaz za Home Connect. Polje nema dodatnu funkciju. Kada simbol svetli, uređaj je povezan. → "Home Connect", Stranica 24



### 4.3 Displej

Displej je podeljen na različite delove.

#### Digitalni prsten za podešavanje

Pomoću digitalnog prstena na displeju menjate vrednosti podešavanja.










Kada dostignete minimalnu ili maksimalnu vrednost, ta vrednost ostaje na displeju. Okretanjem prstena za podešavanje po potrebi vratite vrednost.

#### Fine podešene vrednosti

Za podešavanje finih vrednosti, npr. preciznog vremena, držite pritisnut odgovarajući deo u prstenu za podešavanje otprilike 1–2 sekunde. Finije vrednosti se prikazuju u tačkama.

#### Prikaz statusa

Gore na displeju se prikazuju statusne informacije.

Simbol	Značenje
	Aktiviran je alarmni sat. → "Podešavanje alarmnog sata", Stranica 16
	Zaštita dece je aktivirana. → "Zaštita za decu", Stranica 23
	Vrata uređaja su blokirana zbog funkcije čišćenja ili zaštite za decu. → "Funkcija čišćenja 'Pyrolyse activeClean'", Stranica 28 → "Osnovna podešavanja", Stranica 23
	Jačina WLAN signala za Home Connect. Što je simbol ispunjen sa više linija, to je signal bolji. Kada je simbol prekršten  , nema WLAN signala. Ukoliko kod simbola stoji oznaka „x“  , ne postoji veza sa Home Connect serverom. → "Home Connect", Stranica 24
	Aktivirano je daljinsko pokretanje sa Home Connect. → "Home Connect", Stranica 24
	Aktivirana je daljinska dijagnostika sa Home Connect radi održavanja. → "Home Connect", Stranica 24
	Pristup različitim funkcijama.



#### Zona za podešavanje

Zona za podešavanje je na sredini displeja. U zoni za podešavanje možete da pogledate aktuelne mogućnosti izbora i već izvršena podešavanja. Sa leve i desne strane zone za podešavanje, van prstena za podešavanje, se nalaze dodatne mogućnosti podešavanja.

Meni i dodatne mogućnosti podešavanja su raspoređeni horizontalno. Liste za izbor funkcija su raspoređene vertikalno. Za listanje u zoni za podešavanje, prevucite prstom preko displeja. Za izbor funkcije, pritisnite funkciju na displeju.

→ "Podešavanje režima rada", Stranica 14

#### Mogući simboli u zoni za podešavanje

Simbol	Značenje
	Vratite se za jedno podešavanje.
	Resetujte vrednost podešavanja.

**Napomena:** Plava oznaka "new" ili plava tačka kod funkcije prikazuju da je preko Home Connect aplikacije na uređaj preuzeta nova funkcija, novi favorit ili ažuriranje.

### 4.4 Pećnica

Različite funkcije u pećnici podržavaju rad uređaja.

#### Postolja

Na postolja u pećnici možete da ugurate pribor na različitim visinama.

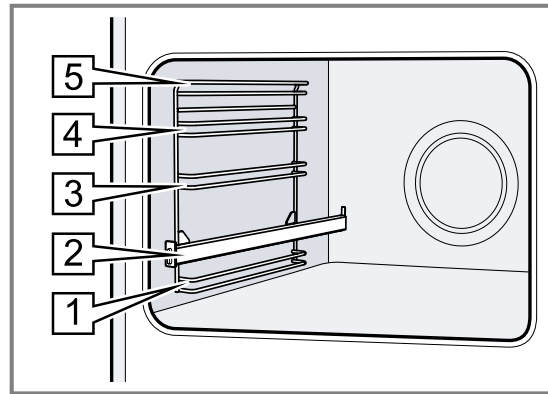
→ "Pribor", Stranica 11

Uređaj ima 5 visina za ubacivanje. Visine za ubacivanje se broje odozdo nagore.

U zavisnosti od tipa uređaja, postolja na jednom ili nekoliko nivoa imaju delove za izvlačenje.

Postolja možete da otkaçite npr. radi čišćenja.

→ "Postolja", Stranica 32



#### Osvetljenje

Jedna ili nekoliko lampi u rerni osvetljavaju pećnicu. Kada otvorite vrata uređaja, uključuje se osvetljenje pećnice. Ako vrata uređaja ostanu otvorena duže od 18 minuta, osvetljenje se ponovo isključuje.

Kada otpočne rad, osvetljenje se u većini režima rada uključuje. Kada se rad završi, osvetljenje se isključuje.

#### Ventilator za hlađenje

Ventilator za hlađenje se u zavisnosti od temperature uređaja uključuje i isključuje. Topli vazduh se izbacuje preko vrata.

#### PAŽNJA!

Prekrivanje ventilacionih otvora dovodi do pregrevanja uređaja.

► Ne prekrivajte ventilacione otvore.

Kako bi se nakon rada uređaj brže ohladio, ventilator za hlađenje radi još neko vreme.


#### Vrata uređaja

Ako u toku rada otvorite vrata uređaja, rad se zaustavlja. Kada zatvorite vrata uređaja, režim rada se automatski nastavlja.

Kada zatvorite vrata uređaja dok traje funkcija mikrotalasne pećnice, rad morate nastaviti.

## 5 Režimi rada

Ovde možete pogledati pregled režima rada i glavnih funkcija uređaja.








Da biste otvorili meni, pritisnite .

Režim rada	Upotreba
Vrste grejanja	Precizno optimizovane vrste grejanja za optimalnu pripremu jela. → "Vrste grejanja", Stranica 10 → "Osnovno rukovanje", Stranica 13
Mikrotalasna pećnica	Pomoću mikrotalasne pećnice možete brže da kuvate, podgrevate ili odmrzavate jela. → "Mikrotalasna pećnica", Stranica 16
Favoriti	Koristite memorisana podešavanja. → "Favoriti", Stranica 22
Jela	Koristite programirana, preporučena podešavanja za različita jela. → "Jela", Stranica 21

### 5.1 Vrste grejanja

Kako biste za svoje jelo uvek odredili pravu vrstu grejanja, možete pogledati objašnjenje razlika i područja primene.

Simboli za pojedinačne vrste grejanja pružaju podršku prilikom prepoznavanja.










Simbol	Vrsta grejanja	Opseg temperature	Upotreba i način funkcionisanja
	4D vreli vazduh	30–275 °C	Pečenje i prženje na jednom ili više nivoa. Ventilator u pećnici ravnomerno raspoređuje vrelinu prstenastog grejnog tela na zadnjem zidu.
	Zagrevanje sa gornje/donje strane	30–300 °C	Tradicionalno pečenje ili prženje na jednom nivou. Ova vrsta grejanja naročito odgovara za kolače sa sočnim nadevom. Vrelina dolazi ravnomerno odozgo i odozdo.
	Blagi vreli vazduh	125-250 °C	Pripremajte izabrana jela blago na jednom nivou bez prethodnog zagrevanja. Ventilator u pećnici ravnomerno raspoređuje vrelinu prstenastog grejnog tela na zadnjem zidu. Jela se pripremaju u fazama pomoću preostale toplote. Držite vrata uređaja zatvorena za vreme pripreme. Ova vrsta zagrevanja se koristi za određivanje potrošnje energije u režimu cirkulacije vazduha i klase energetske efikasnosti.
	Air Fry	30–300 °C	Priprema hrskavih jela na jednom nivou sa malo masti. Naročito pogodno za jela koja se obično fritiraju u ulju, npr. pomfrit. Ventilator velikom brzinom kovitla vrelinu sa grejnih tela grila oko jela. Pojačan je odvod odvodnog vazduha iz pećnice.
	Blago zagrevanje sa gornje/donje strane	150-250 °C	Blaga priprema izabranih jela. Vrelina dolazi odozgo i odozdo. Ova vrsta grejanja se koristi za utvrđivanje potrošnje energije u konvencionalnom režimu rada.
	Roštilj sa cirkulacijom vazduha	30–300 °C	Pečenje živine, celih riba ili većih komada mesa. Grejno telo za roštilj i ventilator se naizmenično uključuju i isključuju. Ventilator kovitla vreli vazduh oko jela.
	Roštilj, velika površina	Stepeni za roštilj: 1 = blagi 2 = srednji 3 = jaki	Grilovanje ravnih namirnica za roštilj, kao što su odresci, kobasice ili tost. Gratiniranje jela. Cela površina ispod grejnog tela roštilja je vrela.

Režim rada	Upotreba
Čišćenje	Izaberite funkciju čišćenja za pećnicu. → "Funkcija čišćenja 'Pyrolyse activeClean'", Stranica 28 → "Podrška čišćenju", Stranica 30 → "Sušenje", Stranica 30
Osnovna podešavanja	Prilagodite osnovna podešavanja. → "Osnovna podešavanja", Stranica 23

### Home Connect

Pomoću Home Connect možete da povežete rernu sa mobilnim krajnjim uređajem i njome rukujete na daljinu i koristite pun obim funkcija uređaja. U zavisnosti od tipa uređaja, u Home Connect aplikaciji postoje dodatne ili proširene funkcije uređaja. Informacije o ovoj temi možete pronaći u aplikaciji.  
→ "Home Connect", Stranica 24

Kada izaberete vrstu grejanja, uređaj preporučuje odgovarajuću temperaturu ili stepen. Vrednosti možete da preuzmete ili promenite u navedenom opsegu. Kod podešene temperature preko 275 °C i stepena za roštilj 3, uređaj nakon otprilike 40 minuta smanjuje temperaturu na otprilike 275 °C odn. stepen za roštilj 1.

Simbol	Vrsta grejanja	Opseg temperature	Upotreba i način funkcionisanja
	Roštilj, mala površina	Stepeni za roštilj: 1 = blagi 2 = srednji 3 = jaki	Grilovanje malih količina namirnica, kao što su odresci, kobasice ili tost. Gratiranje malih količina namirnica. Površina na sredini ispod grejnog tela za roštilj postaje vreća.
	Stepen za pripremu pice	30–275 °C	Priprema pice ili jela kojima je potrebno puno toplote odozdo. Donje grejno telo i prstenasto grejno telo na zadnjem zidu greju.
	Intenzivna toplota	30–300 °C	Pripremanje jela sa hrskavom donjom korom. Toplota dolazi odozgo i naročito jako odozdo.
	Priprema na umernoj temperaturi	70–120 °C	Blago i sporo pečenje zapečenih, nežnih komada mesa u otvorenom posudu. Toplota na niskoj temperaturi dolazi ravnomerno odozgo i odozdo.
	Odmrzavanje	30–60 °C	Blago odmrzavanje zaleđenih jela.
	Isušivanje	30–130 °C	Sušenje začinskog bilja, voća ili povrća.
	Zagrevanje sa donje strane	30–250 °C	Naknadno pečenje jela ili kuvanje u vodenoj kupci. Toplota dolazi odozdo.
	Zadržavanje toplote	50–100 °C	Održavanje toplote kuvanih jela.
	Prethodno zagrevanje posuđa	30–90 °C	Prethodno zagrevanje posuđa.

## 5.2 Temperatura

Tokom zagrevanja na displeju možete za većinu vrsta grejanja da vidite aktuelnu temperaturu u pećnici od otprilike 30 °C i podešenu temperaturu jednu iznad druge.

Ukoliko prethodno zagrevate pećnicu, optimalni trenutak da stavite hranu je postignut, čim su prikazana temperatura u pećnici i podešena temperatura jednake.

**Napomena:** Zbog termičke inertnosti, prikazana temperatura može malo da se razlikuje od stvarne temperature u pećnici.

### Prikaz preostale toplote

Kada je uređaj isključen, crvena linija oko regulatora prikazuje preostalu toplotu u pećnici. Kako temperatura opada, prsten postaje tamniji. Prsten se potpuno gasi od otprilike 60 °C.

## 5.3 Snaga mikrotalasne pećnice

Ovde možete da pogledate pregled snaga mikrotalasne pećnice i njihovu primenu.

Snaga mikrotalasne pećnice reguliše se u stepenima i ne odgovara uvek tačnom broju vati (W) koji uređaj koristi.

Snaga mikrotalasne pećnice u vatima	Maksimalno trajanje u satima	Upotreba
90 W	1:30	Odmrznite osetljiva jela.
180 W	1:30	Odmrznite jela i nastavite pripremu.
360 W	1:30	Pripremite meso i ribu. Zagrejte osetljiva jela.
600 W	1:30	Zagrejte i pripremite jela.
800 W "Boost"	0:30	Zagrejte tečnosti.

**Napomena:** Maksimalna snaga mikrotalasne pećnice "Boost" nije namenjena za zagrevanje jela. Radi zaštite uređaja, snaga mikrotalasne pećnice se u prvim minuti-

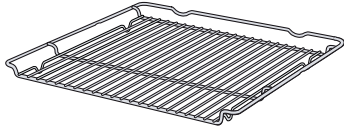
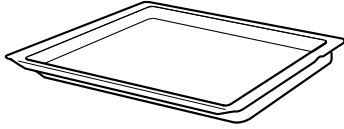
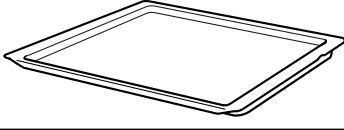
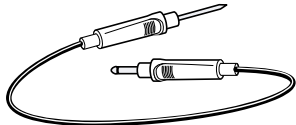
ma smanjuje postepeno na 600 vati. Maksimalna snaga će ponovo biti dostupna nakon isteka vremena hlađenja.

# 6 Pribor

Koristite originalni pribor. On je specijalno prilagođen za vaš uređaj.

**Napomena:** Kada pribor postane vreo, može da se deformiše. To deformisanje ni na koji način ne utiče na njegovo funkcionisanje. Kada se pribor ponovo ohladi, deformacija nestaje.

U zavisnosti od tipa uređaja, isporučena dodatna oprema može da se razlikuje.

Dodatni pribor	Upotreba
Rešetka 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Kalupi za kolače</li> <li>■ Kalupi za gužvaru</li> <li>■ Posuda</li> <li>■ Meso, npr. pečenje ili komadi za grilovanje</li> <li>■ Duboko smrznute namirnice</li> </ul>
Univerzalna tepsija 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Sočni kolači</li> <li>■ Pecivo</li> <li>■ Hleb</li> <li>■ Veliko pečenje</li> <li>■ Duboko smrznuta jela</li> <li>■ Sakupljajte tečnosti koje cure, npr. mast prilikom grilovanja na rešetki.</li> </ul>
Pleh za pečenje 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Kolači na plehu</li> <li>■ Sitna peciva</li> </ul>
Termometar za pečenje 	Precizno pečenje ili kuvanje. → "Termometar za pečenje", Stranica 18

## 6.1 Napomene za pribor

Određeni pribor je namenjen samo za određene režime rada.

### Pribor za mikrotalasnu pećnicu

Za čist režim mikrotalasne pećnice odgovara samo isporučena rešetka. Plehovi, npr. univerzalna tepsija ili pleh za pečenje, mogu da stvaraju varnice i zbog toga nisu adekvatni. Obratite pažnju na napomene o mikrotalasnoj pećnici. → "Posuđe i pribor sa mikrotalasnom pećnicom", Stranica 16

## 6.2 Funkcija užlebljenja

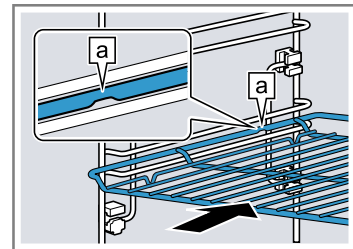
Funkcija užlebljenja sprečava prevrtanje pribora prilikom izvlačenja. Pribor možete da izvučete otprilike do pola, dok ne ulegne u ležište. Zaštita od prevrtanja funkcioniše samo kada pribor pravilno ugrate u pećnicu.

## 6.3 Postavljanje pribora u pećnicu

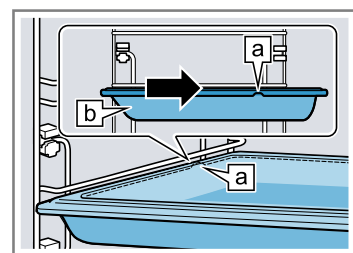
Pribor uvek pravilno ugurajte u pećnicu. Samo na taj način pribor možete da izvučete otprilike do polovine, a da se ne prevrne.

1. Pribor okrenite tako da urez **a** bude pozadi i da pokazuje nadole.
2. Pribor stavite u kanale između dve vođice na dotičnoj visini.

Rešetka Rešetku otvorenom stranom ka vratima uređaja i zakrivljenjem **~** nadole ugurajte u rernu.

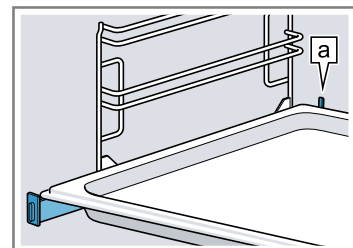


Pleh npr. univerzalna tepsija ili pleh Ugurajte pleh sa zakošenjem **b** ka vratima uređaja.



3. Da biste na visine za ubacivanje sa šinama za izvlačenje stavili pribor, izvučite šine za izvlačenje.

Rešetka ili pleh Pribor postavite tako da bude položen na zadnji graničnik sistema za izvlačenje.



**Napomena:** Šine za izvlačenje neznatnim pritiskom gurnite nazad u pećnicu.

4. Pribor gurnite u potpunosti, tako da ne dodiruje vrata uređaja.


**Napomena:** Pribor koji tokom rada nije potreban izvadite iz pećnice.

## 7 Pre prve upotrebe

Izvršite podešavanja za prvo puštanje u rad. Očistite uređaj i pribor.

### 7.1 Prvo puštanje u rad

Nakon priključivanja na struju morate da izvršite podešavanja za prvo puštanje uređaja u rad. Za prikazivanje podešavanja na displeju potrebno je nekoliko minuta.

1. Uključite uređaj pomoću .
  - ✓ Prikazuje se prvo podešavanje.
2. Za eventualnu promenu podešavanja, pritisnite neku vrednost u listi ili promenite vrednost pomoću prstena za podešavanje.
 

Moguća podešavanja:

  - Jezik
  - Home Connect → "Home Connect", *Stranica 24*
  - Vreme
    - "Podešavanje vremena", *Stranica 24*
3. Pritisnite "Nastavi" i pređite na sledeće podešavanje.
4. Prođite kroz podešavanja i po potrebi ih promenite.
  - ✓ Nakon poslednjeg podešavanja, na displeju se prikazuje napomena da je prvo puštanje u rad završeno.
5. Da bi uređaj izvršio proveru pre prvog zagrevanja, otvorite i ponovo zatvorite vrata uređaja.

## 6.4 Dodatni pribor

Dodatni pribor možete da kupite preko korisničkog servisa, u specijalizovanoj trgovini ili na internetu.

Obimnu ponudu za vaš uređaj naći ćete na internetu ili u našim prospektima:


www.bosch-home.com


Pribor je specifičan za uređaje. Prilikom kupovine uvek navedite tačnu oznaku (E-br.) vašeg uređaja.

U onlajn prodavnici ili preko korisničkog servisa možete saznati koji pribor je dostupan za vaš uređaj.


### 7.2 Čišćenje uređaja pre prve upotrebe

Pre nego što po prvi put pripremite jela pomoću uređaja, očistite pećnicu i pribor.

1. Izvadite informacije o proizvodu i pribor iz pećnice. Sa unutrašnje i spoljašnje strane uređaja uklonite ostatke ambalaže, kao što su stiroporske kuglice i lepljivu traku.
2. Ravne površine u pećnici obrišite mekom, vlažnom krpom.
3. Uključite uređaj pomoću .
4. Izvršite sledeća podešavanja:


Vrsta grejanja	4D vreli vazduh 
Temperatura	maksimalno
Trajanje	1 sat

→ "Osnovno rukovanje", *Stranica 13*

5. Pokrenite rad.
  - Dok uređaj greje, provetravajte kuhinju.
  - ✓ Kada trajanje istekne, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.
6. Isključite uređaj sa .
7. Kada se uređaj ohladi, očistite ravne površine u pećnici pomoću sapunice i krpe za pranje posuđa.
8. Pribor temeljno očistite pomoću sapunice i krpe za pranje posuđa ili mekom četkom.


## 8 Osnovno rukovanje

### 8.1 Uključivanje uređaja

- ▶ Uključite uređaj pomoću .
- ✓ Na displeju se prikazuje meni.

### 8.2 Isključivanje uređaja

Kada uređaj ne koristite, isključite ga. Ukoliko ga ne koristite tokom dužeg vremena, uređaj se automatski isključuje.


- ▶ Isključite uređaj sa .
- ✓ Uređaj se isključuje. Tekuće funkcije se prekidaju.
- ✓ Na displeju se prikazuje vreme ili prikaz preostale toplote.

### 8.3 Pokretanje režima rada

Svaki rad morate da pokrenete.



#### PAŽNJA!

Voda na dnu pećnice tokom rada uređaja na temperaturi preko 120 °C izaziva oštećenja emajla.

- ▶ Nemojte započinjati režim rada, ako na dnu pećnice ima vode.
- ▶ Obrišite vodu sa dna pećnice pre rada.
- ▶ Pokrenite rad pomoću .
- ✓ Na displeju se prikazuju podešavanja.

### 8.4 Prekid rada

Rad možete da prekinete i ponovo nastavite.

1. Za prekid rada, pritisnite .
2. Za nastavak rada, ponovo pritisnite .

## 8.5 Podešavanje režima rada

Nakon što uključite uređaj, na displeju se prikazuje meni.

1. Za listanje kroz različite mogućnosti za izbor, prevucite prstom preko displeja.
  - Za listanje kroz meni i druge mogućnosti podešavanja, prevucite prstom nadesno ili nalevo.
  - Za listanje kroz liste za izbor, prevucite prstom nadole ili nagore.
2. Za izbor funkcije, pritisnite funkciju na displeju.
  - ✓ U zavisnosti od funkcije, za izbor se prikazuju moguće vrednosti podešavanja ili druge opcije.
3. Ukoliko želite da se vratite na prethodno podešavanje, pritisnite <.
4. Za promenu podešene vrednosti, upotrebite digitalni prsten za podešavanja:
  - U zavisnosti od toga šta želite da uradite, prevucite prstom preko prstena za podešavanje u smeru ili suprotno od smera kretanja kazaljke na satu.
  - Ili pritisnite određeni položaj na prstenu za podešavanje.
5. Pokrenite rad pomoću start stop.
6. Kada se rad završi:
  - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
  - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću ☹.

**Napomena:** Podešavanja možete da memorišete kao "Favoriti" ☆ i da ih ponovo koristite.  
→ "Favoriti", *Stranica 22*

## 8.6 Podešavanje vrste grejanja i temperature

1. U meniju pritisnite "Vrste grejanja".
2. Pritisnite željenu vrstu grejanja.
3. Pomoću prstena za podešavanje podesite temperaturu ili stepen.
 

Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja:

  - → "Brzo zagrevanje", *Stranica 15*
  - → "Vremenske funkcije", *Stranica 15*
  - → "Mikrotalasna pećnica", *Stranica 16*
  - → "Funkcija ventilacije 'Crisp Finish'", *Stranica 18*
  - → "Termometar za pečenje", *Stranica 18*
4. Pokrenite rad sa start stop.
  - ✓ Uređaj počinje da greje.
  - ✓ Na displeju se prikazuju vrednosti podešavanja i koliko dugo je režim rada već u toku.
5. Kada se rad završi:
  - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
  - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću ☹.

**Napomena:** Odgovarajuću vrstu grejanja za vaše jelo možete da pronađete u opisu vrsta grejanja.  
→ "Vrste grejanja", *Stranica 10*

### Promena vrste grejanja

Ako promenite vrstu grejanja, ostala podešavanja će se takođe resetovati.

1. Pritisnite start stop.
2. Pritisnite <.

3. Pritisnite željenu vrstu grejanja.
4. Ponovo podesite rad i pokrenite ga pomoću start stop.

### Promena temperature

Nakon starta rada, u svakom trenutku možete da promenite temperaturu.

1. Pritisnite temperaturu.
2. Pomoću prstena za podešavanje promenite temperaturu.
  - ✓ Izmena se preuzima.

## 8.7 Prikaz informacija

U većini slučajeva možete da pozovete informacije o funkcijama koje su trenutno u toku. Neke napomene uređaj prikazuje automatski, npr. kao potvrdu, zahtev ili upozorenje.

1. Pritisnite ⓘ "Informacija".
  - ✓ Informacije se prikazuju na nekoliko sekundi.
2. Za listanje kroz mnogo sadržaja u napomeni, prevucite prstom preko displeja.
3. Ukoliko je potrebno, napustite napomenu pomoću <.

## 8.8 Upotreba u skladu sa Šabatom


Ukoliko želite da koristite uređaj u skladu sa Šabatom, koristite vremenske funkcije i promenite osnovno podešavanje za osvetljenje.

**Napomena:** Ako u toku rada otvorite vrata uređaja, on prestaje da zagreva. Kada zatvorite vrata uređaja, on nastavlja da zagreva. Ukoliko želite da koristite uređaj u skladu sa Šabatom, vrata uređaja otvorite tek nakon rada.




1. Osnovno podešavanje „Osvetljenje“ promenite na opciju „Uvek isključeno“.
  - "Osnovna podešavanja", *Stranica 23*
  - Tako će osvetljenje u pećnici tokom rada i kada otvorite vrata uređaja uvek ostati isključeno.
2. Podesite željeni režim rada.
  - "Podešavanje režima rada", *Stranica 14*
  - "Podešavanje vrste grejanja i temperature", *Stranica 14*
3. U zavisnosti od režima rada podesite željeno trajanje.
  - "Podešavanje trajanja", *Stranica 15*
  - "Vremenske funkcije", *Stranica 15*
4. Pomoću "Vreme završetka" podesite vreme kada rad treba da se završi.
  - "Podešavanje završetka", *Stranica 15*
  - "Vremenske funkcije", *Stranica 15*
5. Pre nego što uređaj počne da greje, stavite jelo u pećnicu.
6. Pokrenite rad sa start stop.
  - ✓ Displej prikazuje trajanje do početka. Uređaj je u poziciju čekanja.
  - ✓ Kada dođe vreme početka, uređaj počinje da greje i trajanje ističe.
7. Kada se rad završi, izvadite jelo iz pećnice. Uređaj se automatski potpuno isključuje nakon otprilike 15 do 20 minuta.

**Napomena:** Po potrebi, ponovo promenite osnovno podešavanje za osvetljenje.

## 9 Brzo zagrevanje

Da biste uštedeli vreme, kada je temperatura podešena iznad 100 °C brzo zagrevanje  može da skрати trajanje zagrevanja.




Kod ovih vrsta grejanja je brzo zagrevanje moguće:

- 4D vreli vazduh 
- Zagrevanje sa gornje/donje strane 
- Intenzivna toplota 


### 9.1 Podešavanje brzog zagrevanja

Za ravnomeran rezultat pripreme, jelo stavljajte u pećnicu tek kada je brzo zagrevanje završeno.

**Napomena:** Trajanje podesite tek kada se završi brzo zagrevanje.




1. Podesite odgovarajuću vrstu grejanja i temperaturu preko 100 °C.  
Kada je podešena temperatura preko 200 °C, brzo zagrevanje se automatski uključuje.
2. Pritisnite "Brzo zagrevanje".  
✓ Simbol  svetli crveno.
3. Pokrenite rad sa .  
✓ Brzo zagrevanje se pokreće.  
✓ Kada se završi brzo zagrevanje, čuje se zvučni signal. Simbol  ponovo menja boju u belo.
4. Stavite jelo u pećnicu.

### Prekidanje brzog zagrevanja

- ▶ Pritisnite "Brzo zagrevanje".
- ✓ Simbol  ponovo menja boju u belo.

## 10 Vremenske funkcije





Za rad možete da podesite trajanje i vreme kada se rad treba završiti. Alarmni sat može da se podesi nezavisno od režima rada.

Vremenska funkcija	Upotreba
Trajanje 	Ako u nekom režimu rada podesite trajanje, nakon isteka trajanja uređaj automatski prestaje da se zagreva.
Završetak 	Kod trajanja možete da podesite vreme kada će se završiti rad. Uređaj se automatski pokreće, tako da se rad završava u željeno vreme.
Alarmni sat 	Alarmni sat možete da podesite nezavisno od režima rada. On ne utiče na uređaj.

### 10.1 Podešavanje trajanja


Možete da podesite trajanje rada do 24 sata.

**Zahtev:** Podešeni su režim rada i temperatura ili stepen.

1. Pritisnite  "Trajanje".
2. Za podešavanje trajanja, pritisnite odgovarajuću vremensku vrednost, npr. prikaz sati "h" ili prikaz vremena "m".  
✓ Izabrana vrednost je obeležena plavom bojom.
3. Pomoću prstena za podešavanje podesite trajanje. Po potrebi resetujte vrednost podešavanja pomoću .
4. Pokrenite rad pomoću .  
✓ Uređaj počinje da zagreva i trajanje ističe.  
✓ Kada trajanje istekne, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.
5. Kada trajanje istekne:
  - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
  - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću .

### Promena trajanja



Trajanje možete promeniti u svakom trenutku.

1. Pritisnite trajanje .

2. Pomoću prstena za podešavanje promenite trajanje.  
✓ Izmena se preuzima.

### Prekid trajanja

Trajanje možete da prekinete u svakom trenutku.

1. Pritisnite trajanje .
2. Pomoću  resetujte trajanje.  
**Napomena:** Kod režima rada koji zahtevaju trajanje, uređaj vraća trajanje na unapred podešenu vrednost.  
✓ Izmena se preuzima.





### 10.2 Podešavanje završetka

Možete da pomerite vreme kada treba da se završi trajanje rada do 24 sata.

#### Napomene


- Za dobar rezultat pripreme, nemojte pomerati vreme kada je rad već počeo.
- Da se namirnice ne bi pokvarile, ne ostavljajte ih dugo u pećnici.

#### Zahtevi

- Podešeni su režim rada i temperatura ili stepen.
  - Trajanje je podešeno.
1. Pritisnite  "Vreme završetka".
  2. Za podešavanje vremena, pritisnite prikaz vremena ili prikaz minuta.  
✓ Izabrana vrednost je obeležena plavom bojom.
  3. Pomoću prstena za podešavanje promenite vreme. Po potrebi resetujte vrednost podešavanja pomoću .
  4. Pokrenite rad sa .  
✓ Displej prikazuje trajanje do početka. Uređaj je u poziciju čekanja.  
✓ Kada dođe vreme početka, uređaj počinje da greje i trajanje ističe.  
✓ Kada trajanje istekne, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.
  5. Kada trajanje istekne:
    - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
    - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću .



## Izmena završetka

Za dobar rezultat pripreme, podešeno vreme završetka možete da menjate samo dok ne otpočne rad i ne otpočne isticanje trajanja.

1. Pritisnite vreme završetka .
  2. Pomoću prstena za podešavanje promenite vreme završetka.
- ✓ Izmena se preuzima.

## Prekid završetka

U svakom trenutku možete da obrišete podešeno vreme završetka.



1. Pritisnite vreme završetka .
2. Pomoću  resetujte vreme završetka.



**Napomena:** Kod režima rada koji zahtevaju trajanje, uređaj vraća vreme završetka trajanja na najpogodnije vreme.

- ✓ Izmena se preuzima.

## 10.3 Podešavanje alarmnog sata




Alarmni sat radi nezavisno od režima rada. Alarmni sat možete da podesite do 24 sata. Alarmni sat poseduje sopstveni signal, tako da možete čuti da li je završen alarmni sat ili trajanje.

1. Na prikazu statusa pritisnite .
  2. Pritisnite .
  3. Za podešavanje alarmnog sata, na displeju pritisnite odgovarajuću vremensku vrednost, npr. prikaz minuta "m" ili prikaz sekundi "s".
- ✓ Izabrana vrednost je obeležena plavom bojom.

4. Pomoću prstena za podešavanje podesite alarmni sat.  
Po potrebi resetujte vrednost podešavanja pomoću .
  5. Za pokretanje alarmnog sata, na displeju pritisnite "Start" .
- ✓ Alarmni sat odbrojava.
  - ✓ Alarmni sat se vidi na displeju i kada je uređaj isključen.
  - ✓ Kada je uređaj uključen, na displeju se prikazuju podešavanja rada koji je u toku. Alarmni sat se prikazuje na prikazu statusa.
  - ✓ Kada alarmni sat istekne, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se alarmni sat završio.





## Promena alarmnog sata

Alarmni sat možete promeniti u svakom trenutku.

1. Ukoliko alarmni sat radi u pozadini, prethodno izaberite alarmni sat pomoću .
2. Pritisnite .
3. Pomoću prstena za podešavanje promenite alarmni sat.
4. Potvrdite pomoću .

## Prekid alarmnog sata

Alarmni sat možete da prekinete u svakom trenutku.

1. Ukoliko alarmni sat radi u pozadini, prethodno izaberite alarmni sat pomoću .
2. Pritisnite .
3. Pomoću  resetujte alarmni sat.
4. Potvrdite pomoću .

# 11 Mikrotalasna pećnica

Pomoću mikrotalasne pećnice možete jako brzo da kuvate, podgrevate, pečete ili odmrzavate jela.

## 11.1 Posuđe i pribor sa mikrotalasnom pećnicom

Radi ravnomernog zagrevanja jela i sprečavanja oštećenja uređaja, koristite samo posuđe i pribor koji su pogodni za mikrotalasnu pećnicu.

Obratite pažnju na podatke proizvođača posuđa. Ukoliko nije drugačije navedeno, ubacite posuđe na visinu 2.

### Posuđe koje odgovara za mikrotalasnu pećnicu

Posuđe od vatrostalnog materijala koji je pogodan za mikrotalasnu pećnicu:

- Staklo
- Staklena keramika
- Porcelan
- Plastika otporna na visoke temperature
- Potpuno glazirana keramika bez pukotina
- Posuđe za serviranje  
Posuđe sa zlatnom ili srebrnom dekoracijom koristite samo ako proizvođač garantuje da je pogodno za mikrotalasnu pećnicu.
- Isporučena rešetka  
Pleho, npr. univerzalna tepsija ili pleh za pečenje, u čistom režimu mikrotalasne pećnice mogu da stvaraju varnice i zbog toga nisu adekvatni.

Ovi materijali propuštaju mikrotalase i ne oštećuju se.

### Posuđe koje ne odgovara za mikrotalasnu pećnicu

**Napomena:** Da biste izbegli materijalnu štetu, poštujujte podatke proizvođača.

→ "Mikrotalasna pećnica", Stranica 7

- Posuđe i kalupi od metala

Metal ne propušta mikrotalase. Jela se ne zagrevaju ili se zagrevaju veoma malo. Metal u čistom režimu mikrotalasne pećnice može da stvara varnice.

### Posuđe kod dodavanja mikrotalasne pećnice uz režim rada

Kada uključite mikrotalasnu pećnicu uz neki drugi režim rada, uz posuđe i pribor koji odgovaraju za mikrotalasnu pećnicu dodatno je moguće i metal:

- Posuđe i kalupi od metala  
Metal mora da bude udaljen najmanje 2 cm od zidova pećnice i unutrašnje strane vrata.  
Kalupe i posuđe od metala uvek stavljajte na isporučenu rešetku.
- Isporučeni pribor:  
Rešetka  
Univerzalna tepsija  
Pleh



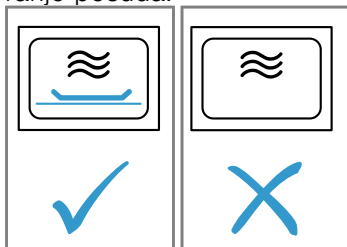
## Provera da li je posuđe pogodno za mikrotalasnu pećnicu

Ukoliko niste sigurni da li posuđe odgovara za mikrotalasnu pećnicu, izvršite proveru posude.

### PAŽNJA!

Rad uređaja bez hrane u pećnici dovodi do preopterećenja.

- ▶ Nemojte nikada da startujete mikrotalasnu pećnicu bez jela u njoj. Od toga se izuzima kratkotrajno testiranje posuda.



### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Pristupačni delovi tokom režima rada postaju vrela.

- ▶ Nikada nemojte da dodirujete vrela delove.
  - ▶ Udaljite decu.
1. Postavite praznu posudu u pećnicu.
  2. Uređaj podesite na maksimalnu snagu na ½–1 minuta.
  3. Pokrenite rad.
  4. Proverite posudu nekoliko puta:
    - Ako je posuda hladna ili blago zagrejana, pogodna je za mikrotalasnu pećnicu.
    - Ako je posuda vruća ili nastanu varnice, prekinite proveru posude. Posuda nije pogodna je za mikrotalasnu pećnicu.

## 11.2 Mogućnosti podešavanja sa mikrotalasnom pećnicom

Mikrotalasnu pećnicu možete da koristite samostalno ili u kombinaciji sa drugim režimom rada.

### Isključivi režim mikrotalasne pećnice

Sami elektromagnetni talasi mikrotalasne pećnice generišu toplotu koja se npr. u namirnicama pretvara u toplotu.

Radi sprečavanja pojave kondenzata, uređaj automatski uključuje grejno telo ako je snaga mikrotalasne pećnice 600 W i "Boost". Pećnica i pribor se veoma zagrevaju. To neće uticati na rezultat pripreme hrane. Ovu automatsku funkciju sušenja možete da isključite u osnovnim podešavanjima.

→ "Osnovna podešavanja", Stranica 23

### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Funkcija sušenja na najvišim stepenima u isključivom režimu mikrotalasne pećnice automatski uključuje dodatno grejno telo i zagreva pećnicu.

- ▶ Nikad ne dodirujte vruće površine u unutrašnjosti pećnice ili grejne elemente.
- ▶ Udaljite decu.

### Dodavanje mikrotalasne pećnice

Pomoću dodavanja mikrotalasne pećnice uz režim rada skraćuje se trajanje pripreme jela.

Mikrotalasnu pećnicu možete da kombinujete sa sledećim funkcijama:

- Vrste grejanja → Stranica 14
  - 4D vrela vazduh ☼
  - Zagrevanje sa gornje/donje strane ☐
  - Roštilj sa cirkulacijom vazduha ☼
  - Roštilj, velika površina ☐
  - Roštilj, mala površina ☐
- → "Jela", Stranica 21
- → "Termometar za pečenje", Stranica 18
- → "Funkcija ventilacije 'Crisp Finish'", Stranica 18

Moguće snage mikrotalasne pećnice u kombinaciji sa režimom rada su:

- 90 W
- 180 W
- 360 W

## 11.3 Podešavanje mikrotalasne pećnice

### Napomena:

Vodite računa o pravilnom rukovanju mikrotalasnom pećnicom:


- → "Bezbednost", Stranica 2
  - → "Izbegavanje materijalnih šteta", Stranica 7
  - → "Snage mikrotalasne pećnice", Stranica 11
  - → "Posuđe i pribor sa mikrotalasnom pećnicom", Stranica 16
1. U meniju pritisnite "Mikrotalasna pećnica".
    - Ili pomoću tastera ☼ direktno izaberite mikrotalasnu pećnicu.
  2. Pomoću prstena za podešavanje podesite snagu mikrotalasne pećnice.
  3. Pritisnite ☼ "Trajanje".
    - Za režim rada sa mikrotalasnom pećnicom uvek je potrebno trajanje.
  4. Za promenu unapred podešenog trajanja, pritisnite odgovarajuću vremensku vrednost, npr. prikaz minuta "m" ili prikaz sekundi "s".
    - ✓ Izabrana vrednost je obeležena plavom bojom.
  5. Pomoću prstena za podešavanje podesite trajanje. Po potrebi resetujte vrednost podešavanja pomoću ☐.
  6. Pokrenite rad sa <sup>start</sup>stop.
    - ✓ Mikrotalasna pećnica otpočinje rad i trajanje teče. Kod maksimalne snage mikrotalasne pećnice "Boost", displej prikazuje smanjenje snage.
      - "Snage mikrotalasne pećnice", Stranica 11
    - ✓ Kada trajanje istekne, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.
  7. Kada trajanje istekne:
    - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
    - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću ☐.
  8. Ukoliko ste u osnovnim podešavanjima isključili funkciju sušenja za mikrotalasnu pećnicu, a u pećnici je nastao kondenzat, osušite pećnicu.
    - "Sušenje", Stranica 30

**Napomena:** Ako u toku rada otvorite vrata uređaja, rad se zaustavlja. Kada zatvorite vrata uređaja, morate nastaviti rad. Ako ste pri tome promenili osnovno podešavanje, vodite računa da mikrotalasna pećnica ne nastavi sa radom bez hrane.

→ "Osnovna podešavanja", Stranica 23

## Promena trajanja

Trajanje možete promeniti u svakom trenutku.

1. Pritisnite trajanje .
2. Pomoću prstena za podešavanje promenite trajanje.
  - ✓ Izmena se preuzima.

## 11.4 Podešavanje dodavanja mikrotalasne pećnice

### Napomena:





Vodite računa o pravilnom rukovanju mikrotalasnom pećnicom:

- → "Bezbednost", Stranica 2
- → "Izbegavanje materijalnih šteta", Stranica 7
- → "Snage mikrotalasne pećnice", Stranica 11
- → "Posuđe i pribor sa mikrotalasnom pećnicom", Stranica 16

**Zahtev:** Vodite računa o informacijama za određeni režim rada.


→ "Mogućnosti podešavanja sa mikrotalasnom pećnicom", Stranica 17

1. U meniju pritisnite željeni režim rada.

2. Izvršite podešavanja za režim rada, npr. vrstu grejanja i temperaturu.
3. Pritisnite  "Dodavanje mikrotalasne pećnice".
4. Pomoću prstena za podešavanje podesite snagu mikrotalasne pećnice.
5. Pritisnite  "Trajanje" i podesite trajanje.
6. Pokrenite rad pomoću .
  - ✓ Uređaj počinje da zagreva i trajanje ističe.
  - ✓ Kada trajanje istekne, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.
7. Kada trajanje istekne:
  - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
  - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću .


## Promena dodavanja mikrotalasne pećnice

Dodavanje mikrotalasne pećnice možete promeniti ili deaktivirati u svakom trenutku.

1. Pritisnite snagu mikrotalasne pećnice .
2. Pomoću prstena za podešavanje promenite ili deaktivirajte dodavanje mikrotalasne pećnice.
  - ✓ Izmena se preuzima.

---






# 12 Funkcija ventilacije "Crisp Finish"

Funkcija ventilacije "Crisp Finish"  uklanja vlagu iz pećnice, tako da će jelo da bude hrskavo. Redukuje se vrela para, koja može da izađe kada otvorite vrata uređaja.

## 12.1 Odgovarajuće vrste grejanja sa funkcijom ventilacije




Za funkciju ventilacije namenjene su samo određene vrste grejanja.

Funkciju ventilacije možete da koristite kod sledećih vrsta grejanja:

- 4D vreli vazduh 
- Zagrevanje sa gornje/donje strane 
- Roštilj sa cirkulacijom vazduha 
- Stepen za pripremu pice 
- Intenzivna toplota 

## 12.2 Podešavanje funkcije ventilacije


Funkciju ventilacije možete da uključite u svakom trenutku, takođe i nakon početka rada.

1. Podesite odgovarajuću vrstu grejanja i temperaturu. Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i da ih kombinujete sa funkcijom ventilacije.
2. Pritisnite  "Crisp Finish".
3. Na prstenu za podešavanje pritisnite "Uklj.".
4. Pokrenite rad pomoću .
  - ✓ Uređaj počinje da greje.
  - ✓ Na displeju se prikazuju vrednosti podešavanja.
5. Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću .

**Napomena:** Tokom rada mogu da se čuju pojačani vukovi ventilatora.


## Prekid funkcije ventilacije

Funkciju ventilacije možete da isključite u svakom trenutku.

1. Pritisnite  "Crisp Finish".
2. Na prstenu za podešavanje pritisnite "Isklj.".
  - ✓ Režim rada teče dalje bez funkcije ventilacije.

---

# 13 Termometar za pečenje

Vršite preciznu termičku obradu, tako što ćete termometar za pečenje  staviti u jelo i na uređaju podesiti temperaturu jezgra. Termometar za pečenje meri tem-

peraturu jezgra unutar jela. Čim se u jelu postigne podešena temperatura jezgra, uređaj automatski prestaje da se zagreva.

## 13.1 Odgovarajuće vrste grejanja sa termometrom za pečenje

Za režim rada sa termometrom za pečenje namenjene su samo određene vrste grejanja.

Termometar za pečenje možete da koristite kod sledećih vrsta grejanja:

- 4D vreli vazduh 

- Zagrevanje sa gornje/donje strane ☐
- Blagi vreli vazduh ☒
- Blago zagrevanje sa gornje/donje strane ☐
- Roštilj sa cirkulacijom vazduha ☒
- Stepen za pripremu pice ☒
- Intenzivna toplota ☐
- Priprema na umerenoj temperaturi ☐
- Zagrevanje sa donje strane ☐
- Zadržavanje toplote ☒

### 13.2 Ubacivanje termometra za pečenje

Koristite isporučeni termometar za pečenje ili naručite odgovarajući termometar za pečenje preko našeg korisničkog servisa.

#### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!

Kod pogrešnog termometra za pečenje može da se oštetiti izolacija.

- ▶ Koristite samo termometre za pečenje koji su namenjeni za ovaj uređaj.

#### PAŽNJA!

Termometar za pečenje bi se mogao oštetiti.

- ▶ Nemojte da prikleštite kabl termometra za pečenje.
- ▶ Nemojte da koristite zatvoreno posuđe.
- ▶ Kako prevelika toplota ne bi oštetila termometar za pečenje, razmak između grejača za pečenje roštilja i termometra za pečenje mora da bude nekoliko centimetara. Meso tokom pečenja može da naraste.

Ukoliko tokom režima sa mikrotalsnom pećnicom vrh termometra za pečenje nije potpuno umetnut u namirnicu, nastaju varnice.

- ▶ Termometar za pečenje umetnite potpuno u namirnicu.

#### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!

Termometar za pečenje ima oštar vrh.

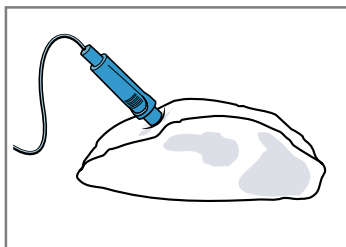
- ▶ Termometar za pečenje koristite pažljivo.

#### 1. Termometar za pečenje umetnite u jelo.

Termometar za pečenje ima tri merne tačke. Vodite računa o tome da se najmanje srednja merna tačka nalazi u jelu.

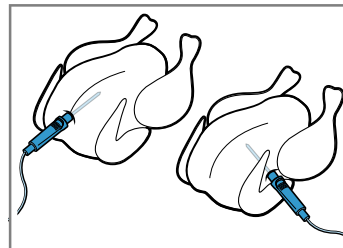
Tanki komadi mesa	Termometar za pečenje umetnite u meso sa strane na najdebljem mestu.
-------------------	--

Debeli komadi mesa	Termometar za pečenje umetnite u meso odozgo ukoso do kraja.
--------------------	--



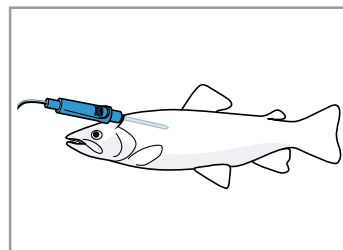
**Napomena:** Ukoliko želite da okrenete jelo, termometar za pečenje stavite u jelo sa bočne strane tako da ga ne morate vaditi prilikom okretanja.

Živina	Termometar za pečenje umetnite u najdeblji deo pilećih prsa do kraja. U zavisnosti od strukture živinskog mesa ubacite termometar za pečenje poprečno ili uzdužno.
--------	--



Okrenite živinsko meso i postavite ga na rešetku tako da prsa budu okrenuta nadole.

Riba	Kod cele ribe, umetnite termometar za pečenje iza glave ribe do kaja u smeru srednje kosti.
------	---



Ribu bez okretanja postavite na rešetku u plivajući položaj, za to upotrebite npr. polovinu krompira kao potporu.

2. Stavite jelo sa termometrom za pečenje u pećnicu.
3. Priključak termometra za pečenje utaknite u utičnicu levo u pećnici.

**Napomena:** Ukoliko okrećete jelo, nemojte vaditi termometar za pečenje. Nakon okretanja proverite da li je termometar za pečenje pravilno postavljen u jelu.

### 13.3 Podešavanje termometra za pečenje

Možete da podesite temperaturu jezgra između 30 °C i 99 °C.

#### Zahtevi

- Jelo sa termometrom za pečenje je u pećnici.
  - Termometar za pečenje je utaknut u pećnici.
1. U meniju pritisnite "Vrste grejanja".
  2. Pritisnite željenu vrstu grejanja.
  3. Pomoću prstena za podešavanje podesite temperaturu pećnice.  
Podesite temperaturu pećnice najmanje za 10 °C više nego što je podešena temperatura jezgra. Temperaturu pećnice nemojte podešavati preko 250 °C.
  4. Pritisnite "Termometar za pečenje".
  5. Pomoću prstena za podešavanje podesite temperaturu jezgra.  
Po potrebi resetujte vrednost podešavanja pomoću .
  6. Pokrenite rad pomoću .
- ✓ Uređaj počinje da greje.


- ✓ Na displeju se prikazuju vrednosti podešavanja i koliko dugo je režim rada već u toku. Ukoliko je uređaj povezan sa Home Connect, prikazuje se prognozirano preostalo vreme.
- ✓ Kada je temperatura jezgra postignuta, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio. Uređaj prestaje da greje. Kod vrste grejanja Priprema na umerenoj temperaturi, uređaj nastavlja da greje.

**7. ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Pećnica, pribor i termometar za pečenje se veoma zagrevaju.

- ▶ Vreli pribor i termometar za pečenje uvek izvadite pomoću krpe za posuđe iz pećnice.

Kada se postigne temperatura jezgra:

- Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
- Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću .
- Termometar za pečenje izvucite iz utičnice u pećnici.
- Termometar za pečenje izvucite iz jela i izvadite ga iz pećnice.

**Saveti**

- Termometar za pečenje možete da kombinujete i sa drugim režimima rada, npr:
  - → "Mikrotalasna pećnica", Stranica 16
  - → "Jela", Stranica 21
- Termometar za pečenje možete da koristite i bez podešene temperature jezgra. Temperaturu jezgra za jelo možete da pročitate na displeju i po potrebi završite rad ručno.

**Promena temperature**



Nakon početka rada možete da promenite temperaturu pećnice i temperaturu jezgra u svakom trenutku.

1. Pritisnite temperaturu pećnice ili temperaturu jezgra.
2. Pomoću prstena za podešavanje promenite temperaturu.

- ✓ Izmena se preuzima.

**Promena vrste grejanja**

Ako promenite vrstu grejanja, ostala podešavanja će se takođe resetovati.

1. Pritisnite .
2. Pritisnite .
3. Pritisnite željenu vrstu grejanja.
4. Ponovo podesite rad i pokrenite ga pomoću .

**13.4 Prognoza preostalog vremena za rad**

Ako je uređaj povezan sa Home Connect, uređaj može da prognozira pretpostavljeno preostalo vreme postupka pripreme.

Prvo preostalo vreme se prikazuje na displeju nakon otprilike 1 minuta. Preostalo vreme se neprestano iznova obračunava i ažurira.

**Napomena:** Prognoziranje preostalog vremena nije dostupno za sve vrste grejanja.

**13.5 Temperatura jezgra različitih namirnica**

Ovde možete pogledati orijentacione vrednosti za temperature jezgra različitih namirnica. Orijentacione vrednosti zavise od kvaliteta i karakteristika namirnice. Nemojte da koristite duboko smrznuta jela.

Živina	Temperatura jezgra u °C
Piletina	80 - 85
Pileća prsa	75 - 80
Pačije meso	80 - 85
Pačije grudi, roze	55 - 60
Ćuretina	80 - 85
Ćureća prsa	80 - 85
Gušćije meso	80 - 90
Svinjetina	Temperatura jezgra u °C
Svinjski vrat	85 - 90
Svinjski file, slabo pečen	62 - 70
Svinjska leđa, dobro pečena	72 - 80
Govedina	Temperatura jezgra u °C
Goveđi file ili rozbif, engleski	45 - 52
Goveđi file ili rozbif, slabo pečen	55 - 62
Goveđi file ili rozbif, dobro pečen	65 - 75
Teletina	Temperatura jezgra u °C
Teleće pečenje ili potplečka, nemasno	75 - 80
Teleće pečenje, plečka	75 - 80
Teleća kolenica	85 - 90
Jagnjetina	Temperatura jezgra u °C
Jagnjeći but, roze	60 - 65
Jagnjeći but, dobro pečen	70 - 80
Jagnjeća leđa, roze	55 - 60
Riba	Temperatura jezgra u °C
Riba, cela	65 - 70
Ribljí file	60 - 65
Ostalo	Temperatura jezgra u °C
Rolat od mlevenog mesa, sve vrste mesa	80 - 90
Zagrevanje jela, regenerisanje	65 - 75

## 14 Jela

Pomoću režima rada "Jela" uređaj pruža podršku u pripremi različitih jela i automatski bira optimalna podešavanja.

### 14.1 Posuđe za jela

Rezultat pripreme zavisi od kvaliteta i veličine posuđa. Koristite posuđe koje je otporno na toplotu koje je namenjeno za korišćenje na temperaturama do 300 °C. Najpogodnije je posuđe od stakla ili staklene keramike. Pečenje treba da prekrije otprilike 2/3 dna posuđa. Posuđe od sledećih materijala nije odgovarajuće:

- svetao, sjajni aluminijum
- neglazirana glina
- plastika ili plastične drške

**Napomena:** Kod pojedinih jela, uređaj dodatno uključuje mikrotalasnu pećnicu. Na displeju se prikazuje napomena da koristite posudu koja je pogodna za mikrotalasnu pećnicu.

→ "Posuđe i pribor sa mikrotalasnom pećnicom", Stranica 16

### 14.2 Mogućnosti podešavanja jela

Za optimalnu pripremu jela, uređaj koristi različita podešavanja u zavisnosti od jela.

Na displeju vidite aktuelna podešavanja. Određena podešavanja možete da prilagodite. Sledite informacije na displeju.

**Napomena:** Rezultat pripreme zavisi od kvaliteta i konzistencije namirnica. Koristite sveže namirnice, najbolje one koje su rashlađene u frižideru. Duboko zamrznuta jela koristite direktno iz zamrzivača.

#### Saveti i napomene uz podešavanja

Kada podešavate jelo, displej prikazuje informacije koje su relevantne za to jelo, npr:

- Odgovarajuća visina ubacivanja
  - Odgovarajući pribor ili posuda
  - Dodavanje tečnosti
  - Trenutak za okretanje ili mešanje
- Kada se dostigne taj trenutak, čuje se signal.

Za pozivanje informacija, pritisnite ⓘ ili "Informacija". Pojedine napomene se prikazuju automatski.

#### Programi

U programima su unapred definisani optimalna vrsta grejanja, temperatura i trajanje.

Za optimalan rezultat pripreme, morate dodatno da podesite težinu, debljinu ili stepen pripreme. Podešavanje je moguće samo u predviđenom opsegu.

Ukoliko nije drugačije navedeno, podesite ukupnu težinu jela.

#### Preporuke za podešavanje

Za preporuke za podešavanje je definisana optimalna vrsta grejanja.

Definisane temperature i trajanje možete da prilagodite.

#### Senzor za pečenje

Pojedina jela odgovaraju za pripremu sa senzorom za pečenje ⓘ. Ne morate da vršite dodatna podešavanja.

Senzor za pečenje nadgleda proces pečenja u pećnici. Uređaj samostalno reguliše podešavanja i završava rad kada je jelo gotovo.

#### Napomene

- Senzor za pečenje nemojte koristiti ako je jelo već pečeno. U tom slučaju rezultat pečenja ne bi odgovarao.
- Otprilike 5 minuta nakon pokretanja rada sa senzorom za pečenje više nemojte otvarati vrata uređaja. Režim sa senzorom za pečenje se prekida. Ukoliko morate da otvorite vrata uređaja, nakon toga pokrenite rad bez senzora za pečenje ili prekinite rad i podesite ga ručno. Kontrolišite postupak pripreme sve dok jelo ne bude gotovo.
- Za optimalan rezultat pečenja, koristite tamne kalupe od metala.

#### PAŽNJA!

Korišćenjem silikonskih kalupa ili folija, poklopaca ili pribora koji sadrže silikon, može da se ošteti senzor za pečenje. Oštećenja mogu nastati i kada senzor za pečenje nije aktivan.

- ▶ Nemojte da upotrebljavate silikonske kalupe ili folije, poklopce ili pribor koji sadrže silikon.
- ▶ U pećnici nemojte držati predmete od silikona.

#### Prognoza preostalog vremena za rad

Ako je uređaj povezan sa Home Connect, uređaj može da prognozira pretpostavljeno preostalo vreme postupka pripreme.

Prvo preostalo vreme se prikazuje na displeju nakon otprilike 1 minuta. Preostalo vreme se neprestano iznova obračunava i ažurira.

**Napomena:** Prognoziranje preostalog vremena nije dostupno za sve vrste grejanja.

### 14.3 Pregled jela

Kada pozovete režim rada, na uređaju vidite pojedinačna jela koja su raspoloživa. Izbor jela zavisi od opreme vašeg uređaja.

Jela su sortirana prema kategorijama i jelima.

**Napomena:** U osnovnim podešavanjima možete da podesite prikazana jela u skladu sa vašim regionom.

→ "Osnovna podešavanja", Stranica 23

Kategorija	Jela
Senzor za pečenje	Kolači Sitna peciva Hleb, zemičke Pikantni kolači, pica, francuska pita <b>Napomena:</b> Ovde se nalaze samo jela za pripremu sa senzorom za pečenje.
Kolači	Kolači u kalupima Kolači na plehu Sitna peciva Domaći keks
Hleb, zemičke	Hleb Zemičke
Pica, pikantni kolači	Pica Pikantni kolači, francuska pita

Kategorija	Jela
Nabujci, suflei	Nabujak, pikantni, sveži, kuvani sastojci Gratinirani krompir, sirovi sastojci, visina 4 cm Lazanje, sveže Lazanje, hladne Nabujak, slatki, sveži Voćni krabl Sufle u kalupima za porcije Jorkširski puding
Živina	Piletina Patka, guska Čuretina
Meso	Svinjetina Govedina Teletina Jagnjetina Divljač Jela od mesa
Riba	Cela riba Riblji file
Zamrznuti proizvodi	Pica Nabujci Proizvodi od krompira Živinsko meso, riba Zemičke
Prilozi, povrće	Krompir Pirinač Žitarice Povrće
Odmrzavanje jela	Kolači Hleb, zemičke Meso, živinsko meso Riba


## 14.4 Podešavanje jela

- U meniju pritisnite "Jela".
- Pritisnite željenu kategoriju.
- Pritisnite željeno jelo.
- Pritisnite željeno jelo.
 

**Savet:** Za pojedina jela možete da izaberete preferiranu vrstu pripreme.  
→ "Mogućnosti podešavanja jela", Stranica 21

  - ✓ Na displeju se prikazuju podešavanja za jelo.
- Po potrebi prilagodite podešavanja.  
U zavisnosti od jela, možete da prilagodite samo određena podešavanja.  
→ "Mogućnosti podešavanja jela", Stranica 21
- Da biste dobili informacije npr. o priboru i visini ubacivanja, pritisnite ⓘ "Informacija".
- Pokrenite rad sa <sup>start</sup>stop.
- Uređaj počinje da zagreva i trajanje ističe.
  - ✓ U režimu sa senzorom za pečenje se ne prikazuje trajanje. Na displeju se prikazuju vrednosti podešavanja i koliko dugo je režim rada već u toku. Ukoliko je uređaj povezan sa Home Connect, prikazuje se prognozirano preostalo vreme.  
→ "Prognoza preostalog vremena za rad", Stranica 21
  - ✓ Kada je jelo gotovo, čuje se signal. Uređaj prestaje da greje.
- Kada trajanje istekne:
  - Po potrebi možete da izvršite dodatna podešavanja i ponovo pokrenete rad.
  - Kada je jelo gotovo, isključite uređaj pomoću ⏻.

## 14.5 Funkcija automatskog isključivanja

Funkcija automatskog isključivanja  za jela omogućuje opušteno pečenje i prženje. Kada se rad završi, uređaj automatski prestaje da se zagreva. Za optimalan rezultat pripreme, izvadite jelo iz pećnice kada se rad završi.

# 15 Favoriti

U favoritima možete da memorišete svoja podešavanja i da ih ponovo koristite.

**Napomena:** U zavisnosti od tipa uređaja / verzije softvera uređaja, prethodno morate da preuzmete ovu funkciju na uređaj. Informišite se u Home Connect aplikaciji.

## 15.1 Memorisanje favorita

Kao favorite možete da memorišete do 30 različitih režima rada.

- Kada podesite režim rada, pored naziva režima rada pritisnite pritisnite ☆ u gornjem delu displeja.
- Po želji promenite naziv favorita pomoću tastature na displeju.
- Pritisnite "Preuzeti".

## 15.2 Izbor favorita

Ako ste memorisali favorite, možete da ih izaberete radi podešavanja rada.

- U meniju pritisnite "Favoriti".
- Pritisnite željeni favorit.
- Po potrebi možete da promenite podešavanja.
- Pokrenite rad pomoću <sup>start</sup>stop.
- ✓ Na displeju se prikazuju vrednosti podešavanja.

### Napomena:


Vodite računa o informacijama o različitim režimima rada:

- → "Mikrotalasna pećnica", Stranica 16
- → "Funkcija ventilacije 'Crisp Finish'", Stranica 18
- → "Termometar za pečenje", Stranica 18

## 15.3 Promena favorita

Memorisane favorite u svakom trenutku možete da promenite, sortirate ili obrišete favorite.

- U meniju pritisnite "Favoriti".


2. Pritisnite željeni favorit.
3. Pritisnite  pored naziva favorita u gornjem delu displeja.
4. Promenite podešavanje ili naziv favorita.
5. Potvrdite izmenu.

### Sortiranje favorita

1. U meniju pritisnite "Favoriti".

2. Držite pritisnut željeni favorit i prevucite ga na drugi položaj.

### Brisanje favorita



1. U meniju pritisnite "Favoriti".
2. Pritisnite željeni favorit.
3. Pritisnite  pored naziva favorita u gornjem delu displeja.
4. Potvrdite brisanje.




## 16 Zaštita za decu

Osigurajte uređaj, da deca ne bi nesmotreno uključila uređaj ili promenila podešavanja.

### 16.1 Aktiviranje zaštite za decu

Zaštitu za decu možete da aktivirate kada je uređaj uključen ili isključen.

1. Za aktiviranje zaštite za decu:
    - Ako je uređaj isključen, pritisnite bilo koji prostor na displeju.
    - Ako je uređaj uključen, pritisnite  na prikazu statusa.
  2. Pritisnite .
- ✓ Na displeju se prikazuje napomena za potvrđivanje.

- ✓ Komandna površina je blokirana. Uređaj možete da isključite samo pomoću .
- ✓ Kada je uređaj uključen,  svetli. Kada je uređaj isključen,  ne svetli.

### 16.2 Deaktiviranje zaštite za decu

Zaštitu za decu možete deaktivirati u svakom trenutku.


1. Pritisnite bilo koje mesto na displeju.
  2. Da biste deaktivirali zaštitu za decu, pratite uputstva na displeju tako da se grafika na prstenu potpuno ispuni.
- ✓ Na displeju se prikazuje napomena za potvrđivanje.

## 17 Osnovna podešavanja

Osnovna podešavanja uređaja možete da prilagodite svojim potrebama.

### 17.1 Pregled osnovnih podešavanja

Ovde ćete naći pregled osnovnih podešavanja i fabričkih podešavanja. Osnovna podešavanja zavise od opreme vašeg uređaja.

Više informacija o pojedinačnim osnovnim podešavanjima možete pogledati na displeju koristeći  "Informacija".

Osnovna podešavanja	Izbor
Jezik	Pogledajte izbor na uređaju.
Home Connect	Povežite rernu sa mobilnim krajnjim uređajem i upravljajte rernom daljinski. → "Home Connect", Stranica 24
Vreme	Vreme u formatu 24 h.

Displej	Izbor
Osvetljenost	▪ Stepeni 1, 2, 3, 4 i 5 <sup>1</sup>
Prikaz stanja mirovanja	▪ Uključeno, vremenski ograničeno ▪ Uključeno (ovo podešavanje povećava potrošnju energije) ▪ Isklj. <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)

Displej	Izbor
Sat	▪ Digitalni <sup>1</sup> ▪ Analogni
Podešavanje	▪ Podesite displej horizontalno i vertikalno.

<sup>1</sup> Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)

Zvuk	Izbor
Zvuk tastera	▪ Uklj. <sup>1</sup> ▪ Isklj.
Jačina zvuka	▪ Stepeni 1, 2, 3 <sup>1</sup> , 4 i 5
Zvučni signal	▪ Veoma kratko trajanje (jedanput) ▪ Kratko trajanje (oko 5 sekundi) ▪ Srednje trajanje (oko 10 sekundi) <sup>1</sup> ▪ Dugo trajanje (oko 30 sekundi)

<sup>1</sup> Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)

Podešavanja uređaja	Izbor
Vreme naknadnog rada ventilatora	▪ Minimalno ▪ Preporučeno <sup>1</sup> ▪ Dugo ▪ Veoma dugo
Osvetljenje	▪ Tokom pripreme i kada otvorite vrata <sup>1</sup> ▪ Samo kada otvorite vrata ▪ Uvek isklj.

<sup>1</sup> Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)

Podešavanja uređaja	Izbor
Prethodno de- finisanje snage mikrotalasne pećnice	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ 90 W</li> <li>▪ 180 W</li> <li>▪ 360 W</li> <li>▪ 600 W</li> <li>▪ Boost<sup>1</sup></li> </ul>
Nastavak mi- krotalasne pećnice	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Isklj.<sup>1</sup></li> <li>▪ Uklj.</li> </ul>
Sušenje mikro- talasne pećni- ce	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Uklj.<sup>1</sup></li> <li>▪ Isklj.</li> </ul>
<sup>1</sup> Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)	
Personalizacija	Izbor
Logo marke	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Prikazati<sup>1</sup></li> <li>▪ Ne prikazati</li> </ul>
Režim rada na- kon uključiva- nja	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Glavni meni<sup>1</sup></li> <li>▪ Vrste grejanja</li> <li>▪ Mikrotalasna pećnica</li> <li>▪ Jela</li> <li>▪ Favoriti</li> </ul>
Proteklo vreme pečenja	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Ne prikazati</li> <li>▪ Prikazati<sup>1</sup></li> </ul>
Pleh za mikro- talasnu pećni- cu	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Uklj.<sup>1</sup></li> <li>▪ Isklj.</li> </ul>
Regionalna je- la	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Sva<sup>1</sup></li> <li>▪ Evropska jela</li> <li>▪ Jela na engleski način</li> </ul>
Jela	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Sva<sup>1</sup></li> <li>▪ Bez svinjskog mesa</li> <li>▪ Samo košer</li> </ul>
Zaštita za de- cu	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Blokiranje vrata + blokiranje tastera</li> <li>▪ Samo blokiranje tastera<sup>1</sup></li> <li>▪ Deaktivirano</li> </ul>
Automatsko brzo zagreva- nje	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Isklj.</li> <li>▪ Uklj.<sup>1</sup></li> </ul>
<sup>1</sup> Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)	

Fabrička podešavanja	Izbor
Fabrička podešavanja	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Nazad</li> </ul>
Informacija	Prikaz
Informacija o uređaju	Prikaz tehničkih informacija o uređaju.

## 17.2 Promena osnovnih podešavanja

1. U meniju pritisnite "Osnovna podešavanja".
2. Pritisnite željeni opseg osnovnog podešavanja.
3. Pritisnite željeno osnovno podešavanje.
4. Pritisnite željeni izbor za osnovno podešavanje.
  - ✓ Izmena se kod većine osnovnih podešavanja preuzima direktno.
5. Za promenu dodatnih osnovnih podešavanja, vratite se pomoću < i izaberite drugo podešavanje.
6. Da biste napustili osnovna podešavanja, pomoću ⏪ se vratite u meni ili isključite uređaj pomoću ⏻.
  - ✓ Promene su memorisane.

**Napomena:** Nakon nestanka struje, sve vaše promene ostaju sačuvane.

## 17.3 Podešavanje vremena

1. U meniju pritisnite "Osnovna podešavanja".
2. Pritisnite "Vreme".
3. Za podešavanje vremena, pritisnite prikaz sati ili prikaz minuta.
  - ✓ Izabrana vrednost je obeležena plavom bojom.
4. Pomoću prstena za podešavanje podesite vreme.
  - Minute odbrojavaju u koracima od 5 minuta. Za precizno podešavanje, držite pritisnut odgovarajući deo u prstenu za podešavanje otprilike 1–2 sekunde. Minute se prikazuju u tačkama. Pomoću prstena za podešavanje podesite minute.
5. Da biste napustili osnovna podešavanja, pomoću ⏪ se vratite u meni ili isključite uređaj pomoću ⏻.
  - ✓ Vreme je sačuvano.

# 18 Home Connect

Ovaj uređaj podržava povezivanje sa mrežom. Povežite svoj uređaj sa mobilnim krajnjim uređajem, da biste preko Home Connect aplikacije rukovali funkcijama, prilagođavali osnovna podešavanja ili nadgledali trenutno radno stanje.

Home Connect usluge nisu dostupne u svim zemljama. Dostupnost Home Connect funkcije zavisi od dostupnosti Home Connect usluga u vašoj zemlji. Informacije o tome naći ćete na: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

Home Connect aplikacija će vas voditi kroz postupak prijavljivanja. Da biste izvršili podešavanja, sledite korake u Home Connect aplikaciji.

### Saveti

- Obratite pažnju na isporučenu dokumentaciju za Home Connect.
- Takođe se pridržavajte i napomena u Home Connect aplikaciji.

### Napomene

- Obratite pažnju na napomene o bezbednosti u ovom uputstvu za upotrebu i vodite računa o tome da se one poštuju i kada uređajem upravljate putem Home Connect aplikacije.
  - "Bezbednost", Stranica 2



- Rukovanje na samom uređaju uvek ima prioritet. Ta- da nije moguće rukovanje putem Home Connect aplikacije.
- U umreženom stanju pripravnosti uređaju je potreb- no maks. 2 W.

## 18.1 Podešavanje Home Connect

### Zahtevi

- Uređaj je povezan sa strujnom mrežom i uključen.
- Imate mobilni krajnji uređaj sa aktuelnom verzijom operativnog sistema iOS ili Android, npr. pametni te- lefon.
- Mobilni krajnji uređaj i uređaj su u dometu WLAN signala kućne mreže.

1. Preuzmite Home Connect aplikaciju.



2. Otvorite Home Connect aplikaciju i skenirajte slede- či QR kôd.



3. Pratite uputstva u Home Connect aplikaciji.

## 18.2 Podešavanja za Home Connect

U osnovnim podešavanjima uređaja možete da prilagodite podešavanja za Home Connect, kao i podešavanja mreže. Koja podešavanja će se prikazivati na displeju zavisi od toga da li je Home Connect funkcija podešena i da li je ure- đaj povezan sa kućnom mrežom.

Osnovno podešava- nje	Moguća podešavanja	Objašnjenje
Home Connect po- moćni sistem	Pokretanje pomoćnog si- stema Prekidanje veze	Pomoću Home Connect pomoćnog sistema možete da pove- žete uređaj sa Home Connect aplikacijom. <b>Napomena:</b> Kada Home Connect pomoćni sistem koristite prvi put, na raspolaganju je podešavanje "Pokretanje pomoćnog si- stema".
WiFi	Uklj. Isklj.	Pomoću WiFi funkcije možete da isključite povezivanje uređaja na mrežu. Kada se jednom uspešno povežete, možete da de- aktivirate WiFi, a da ne izgubite detaljne podatke. Kada pono- vo aktivirate WiFi, uređaj se automatski povezuje. <b>Napomena:</b> U umreženom stanju pripravnosti, uređaju je po- trebno maksimalno 2 W.
Status daljinskog upravljanja	Monitoring Manuelni daljinski start Permanentni daljinski start	Tokom monitoringa, u aplikaciji možete da prikažete samo rad- no stanje uređaja. Kod manuelnog daljinskog pokretanja, svaki put morate prvo da aktivirate daljinsko pokretanje da biste mogli pokrenuti ure- đaj putem aplikacije. Ako u roku od 15 minuta nakon aktivira- nja daljinskog pokretanja ili završetka rada otvorite vrata ure- đaja, daljinsko pokretanje je deaktivirano. Kod permanentnog daljinskog pokretanja, u svakom trenutku možete daljinski da pokrenete uređaj i rukujete njime. Ako ure- đajem često rukujete daljinski, predlažemo da daljinsko pokre- tanje podesite na permanentno.

## 18.3 Rukovanje uređajem sa Home Connect aplikacijom

Pomoću Home Connect aplikacije možete daljinski da podesite uređaj i rukujete njime.


### UPOZORENJE – Opasnost od požara!

Zapaljivi predmeti koji se nalaze u pećnici se mogu zapaliti.

- ▶ Zapaljive predmete nikada ne držite u pećnici.
- ▶ Ukoliko iz uređaja izlazi dim, isključite uređaj ili izvučite osigurač i držite vrata zatvorena da bi se ugušio eventualni plamen.

### Zahtevi

- Uređaj je uključen.
- Uređaj je povezan sa kućnom mrežom i Home Connect aplikacijom.
- Radi podešavanja uređaja pomoću aplikacije, u osnovnom podešavanju Status daljinskog upravljanja mora da bude aktivirano manuelni ili permanentni daljinski start.

1. Za aktiviranje daljinskog starta, pritisnite .
2. Izvršite podešavanje u Home Connect aplikaciji i pošaljite ga uređaju.

### Napomene

- Ako u roku od 15 minuta nakon aktiviranja daljinskog pokretanja ili završetka rada otvorite vrata uređaja, manuelno daljinsko pokretanje se deaktivira.
- Kada na uređaju pokrenete režim rada rerne, daljinsko pokretanje se automatski aktivira. Podešavanja možete da promenite preko Home Connect aplikacije ili pokrenite novi program.

## 18.4 Ažuriranje softvera

Pomoću funkcije Ažuriranje softvera ažuriraće se softver vašeg uređaja, na primer optimizacija, otklanjanje problema, bezbednosne ispravke.

Preduslov je da ste registrovani korisnik aplikacije Home Connect, da ste instalirali aplikaciju na svom mobilnom krajnjem uređaju i da ste se povezali sa Home Connect serverom.

Ako je na raspolaganju ažuriranje softvera, dobićete obaveštenje putem aplikacije Home Connect, a onda putem aplikacije možete pokrenuti ažuriranje softvera. Ako ste povezani sa kućnom WLAN mrežom (WiFi), nakon uspešnog preuzimanja, instalaciju možete da pokrenete putem aplikacije Home Connect. Nakon uspešne instalacije, dobijaćete informacije preko aplikacije Home Connect.

## Napomene

- Za vreme preuzimanja možete i dalje da koristite uređaj. U zavisnosti od ličnih podešavanja u aplikaciji, ažuriranje softvera se može preuzeti i automatski.
- U slučaju bezbednosnih ispravki preporučuje se da instalaciju izvršite što je pre moguće.
- Instalacija traje nekoliko minuta. Tokom instalacije ne možete da koristite uređaj.

## 18.5 Daljinska dijagnostika

Pomoću daljinske dijagnostike korisnički servis može da pristupi vašem uređaju ukoliko se sa odgovorajućom željom obratite korisničkom servisu, vaš uređaj je povezan sa Home Connect serverom i daljinska dijagnostika je dostupna u zemlji u kojoj koristite uređaj.

**Savet:** Ostale informacije kao i napomene o dostupnosti daljinske dijagnostike u vašoj zemlji nalaze se u Service/Support delu lokalne veb-stranice: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

## 18.6 Zaštita ličnih podataka

Pridržavajte se napomena u vezi sa zaštitom ličnih podataka.

Kada se vaš uređaj prvi put poveže sa kućnom mrežom koja je povezana sa internetom, tada vaš uređaj šalje Home Connect serveru sledeće kategorije podataka (prva registracija):

- jednoznačnu oznaku uređaja (sastoji se od šifri uređaja i MAC adrese ugrađenog Wi-Fi komunikacionog modula),
- sigurnosni sertifikat Wi-Fi komunikacionog modula (radi informaciono-tehnološkog osiguranja veze),
- aktuelnu verziju softvera i verziju hardvera kućnog uređaja,
- status nekog eventualnog prethodnog vraćanja na fabrička podešavanja.

Ovom prvom registracijom se priprema upotreba Home Connect funkcionalnosti i potrebna je tek kada poželite da prvi put koristite Home Connect funkcionalnosti.

**Napomena:** Imajte na umu da se Home Connect funkcionalnosti mogu upotrebljavati samo u kombinaciji sa Home Connect aplikacijom. Informacije o zaštiti ličnih podataka mogu da se pozovu unutar Home Connect aplikacije.

## 19 Čišćenje i održavanje

Da bi vaš uređaj dugo ostao funkcionalan, pažljivo ga čistite i održavajte.

### 19.1 Sredstvo za čišćenje

Da se različite površine na uređaju ne bi oštetile, nemojte koristiti neodgovarajuće sredstvo za čišćenje.

#### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!**

Vlaga koja je prodrla unutra može da prouzrokuje strujni udar.

- ▶ Za čišćenje uređaja nemojte da koristite čistač na paru ili čistač pod visokim pritiskom.

#### **PAŽNJA!**

Neodgovarajuća sredstva za čišćenje oštećuju površine uređaja.

- ▶ Nemojte da upotrebljavate jaka ili abrazivna sredstva za čišćenje.

- ▶ Nemojte da koristite jaka sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol.
- ▶ Nemojte da koristite tvrde abrazivne jastučice ili sunđere za ribanje.
- ▶ Nemojte koristiti posebno sredstvo za toplo čišćenje.

Sredstvo za čišćenje rerne dok je pećnica topla oštećuje emajl.

- ▶ Nikada ne upotrebljavajte sredstvo za čišćenje rerne dok je pećnica topla.
- ▶ Pre sledećeg zagrevanja, potpuno uklonite ostatke iz pećnice i vrata uređaja.

Kada pomešate različita sredstva za čišćenje, može da dođe do međusobne hemijske reakcije.

- ▶ Nemojte mešati sredstva za čišćenje.
- ▶ Potpuno uklonite ostatke sredstava za čišćenje.

So koja se nalazi u novom sunđeru može da ošteti površine.

- ▶ Nove sunđeraste krpe temeljno isperite pre upotrebe.

### Odgovarajuća sredstva za čišćenje

Koristite samo sredstva za čišćenje koja odgovaraju za različite površine na uređaju.

Pridržavajte se uputstva za čišćenje uređaja.  
→ "Čišćenje uređaja", Stranica 28

#### Prednja strana uređaja

Površina	Odgovarajuća sredstva za čišćenje	Napomene
Nerđajući čelik	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> <li>▪ Specijalna sredstva za negu nerđajućeg čelika za tople površine</li> </ul>	Da biste izbegli koroziju, odmah uklonite fleke od kamenca, masti, skroba i proteina sa površina od nerđajućeg čelika. Sredstvo za negu nerđajućeg čelika nanosite mekom krpom u tankom sloju.
Plastika ili lakirane površine npr. komandna površina	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> </ul>	Nemojte da koristite sredstva za čišćenje stakla ili strugače za staklene površine. Da biste izbegli stvaranje fleka koje više ne mogu da se uklone, sredstvo za uklanjanje kamenca odmah uklonite sa površine.

#### Vrata uređaja

Oblast	Odgovarajuća sredstva za čišćenje	Napomene
Stakla na vratima	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> <li>▪ Sredstvo za čišćenje rerne</li> </ul>	Nemojte da koristite strugače za staklene površine ili žicu od nerđajućeg čelika. <b>Savet:</b> Za temeljno čišćenje demontirajte staklo na vratima uređaja. → "Vrata uređaja", Stranica 31
Poklopac na vratima	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Od nerđajućeg čelika: Sredstvo za čišćenje nerđajućeg čelika</li> <li>▪ Od plastike: Vruća sapunica</li> </ul>	Nemojte da koristite sredstva za čišćenje stakla ili strugače za staklene površine. Nemojte koristiti sredstva za negu nerđajućeg čelika. <b>Savet:</b> Za temeljno čišćenje skinite poklopac na vratima. → "Vrata uređaja", Stranica 31
Unutrašnji okvir vrata od nerđajućeg čelika	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Sredstvo za čišćenje nerđajućeg čelika</li> </ul>	Promene boje se mogu ukloniti sredstvom za čišćenje nerđajućeg čelika. Nemojte koristiti sredstva za negu nerđajućeg čelika.
Ručka na vratima	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> </ul>	Da biste izbegli stvaranje fleka koje više ne mogu da se uklone, sredstvo za uklanjanje kamenca odmah uklonite sa površine.
Zaptivka na vratima	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> </ul>	Nemojte da uklanjate niti da ribate zaptivku.

## Pećnica

Oblast	Odgovarajuća sredstva za čišćenje	Napomene
Emajlirane površine	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> <li>▪ Voda sa sirćetom</li> <li>▪ Sredstvo za čišćenje rerne</li> </ul>	<p>Kod velike nečistoće natopite površinu i koristite četku ili žicu od nerđajućeg čelika.</p> <p>Za sušenje pećnice nakon čišćenja, ostavite otvorena vrata uređaja.</p> <p><b>Napomene</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Najbolje je da koristite funkciju čišćenja. → "Funkcija čišćenja 'Pyrolyse activeClean'", Stranica 28</li> <li>▪ Emajl zagoreva na veoma visokim temperaturama, što rezultira malim razlikama u boji. To ne utiče na funkcionalnost uređaja.</li> <li>▪ Ivice tanjih plehova se ne mogu u potpunosti emajlirati i mogu biti grube. To ne utiče na zaštitu od korozije.</li> <li>▪ Ostaci namirnica formiraju beli sloj na emajliranim površinama. Taj sloj nije štetan po zdravlje. To ne utiče na funkcionalnost uređaja. Sloj možete ukloniti limunskom kiselinom.</li> </ul>
Postolja	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> </ul>	<p>Kod velike nečistoće natopite površinu i koristite četku ili žicu od nerđajućeg čelika.</p> <p><b>Napomena:</b> Za temeljno čišćenje skinite postolja. → "Postolja", Stranica 32</p>
Sistem za izvlačenje	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> </ul>	<p>U slučaju velike nečistoće koristite četku.</p> <p>Da se mast za podmazivanje na šinama za izvlačenje ne bi skinula, čistite ih dok su ugrane.</p> <p>Nemojte da perete u mašini za pranje sudova.</p> <p><b>Napomena:</b> Za temeljno čišćenje skinite sistem za izvlačenje. → "Postolja", Stranica 32</p>
Dodatni pribor	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> <li>▪ Sredstvo za čišćenje rerne</li> </ul>	<p>Kod velike nečistoće natopite površinu i koristite četku ili žicu od nerđajućeg čelika.</p> <p>Emajlirani pribor se može prati u mašini za pranje sudova.</p>
Termometar za pečenje	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Vruća sapunica</li> </ul>	<p>U slučaju velike nečistoće koristite četku.</p> <p>Nemojte da perete u mašini za pranje sudova.</p>

## 19.2 Čišćenje uređaja

Da biste izbegli oštećenja uređaja, čistite ga samo na propisani način i sa odgovarajućim sredstvima za čišćenje.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Uređaj i delovi koje možete da dodirnete se tokom rada zagrevaju.

- ▶ Budite pažljivi i ne dodirujte grejne elemente.
- ▶ Udaljite malu decu mlađu od 8 godina.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!**

Slobodni ostaci jela, masnoća i sokovi od pečenja mogu da se zapale.


- ▶ Pre upotrebe uklonite krupnu prljavštinu iz pećnice, sa grejnih elemenata i pribora.

**Zahtev:** Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje.

→ "Sredstvo za čišćenje", Stranica 27

1. Uređaj čistite vrućom sapunicom i krpom za posuđe.
  - Na nekim površinama možete da koristite alternativno sredstvo za čišćenje.  
→ "Odgovarajuća sredstva za čišćenje", Stranica 27
2. Osušite mekom krpom.

## 20 Funkcija čišćenja "Pyrolyse activeClean"

Pomoću funkcije čišćenja "Pyrolyse activeClean"  pećnica se čisti gotovo samostalno.

Pećnicu čistite pomoću funkcije čišćenja na svaka 2 do 3 meseca. Po potrebi možete da koristite funkciju čišćenja i češće.

Funkciji čišćenja je potrebno otprilike 3,9 - 4,8 kWh.

## 20.1 Priprema uređaja za funkciju čišćenja

Da biste dobili dobar rezultat čišćenja i izbegli oštećenja, temeljno pripremite uređaj.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!**

Zapaljivi predmeti koji se nalaze u pećnici se mogu zapaliti.

- ▶ Zapaljive predmete nikada ne držite u pećnici.
- ▶ Ukoliko iz uređaja izlazi dim, isključite uređaj ili izvucite osigurač i držite vrata zatvorena da bi se ugušio eventualni plamen.

Ostaci hrane, masnoća i saft od pečenja mogu da se zapale tokom funkcije čišćenja.

- ▶ Pre svakog pokretanja funkcije čišćenja, uklonite prljavštinu iz pećnice.
- ▶ Nikada nemojte zajedno čistiti i pribor. Tokom funkcije čišćenja uređaj spolja postaje veoma vreo.
- ▶ Na dršku vrata nikada nemojte da kačite zapaljive predmete, kao npr. krpe za posuđe.
- ▶ Držite slobodnu prednju stranu uređaja.
- ▶ Udaljite decu.

Ukoliko je zaptivka vrata oštećena, u predelu vrata se gubi velika količina toplote.

- ▶ Nemojte da ribate niti da uklanjate zaptivku.
- ▶ Nikad ne puštajte u rad uređaj sa oštećenom zaptivkom ili bez zaptivke.

1. Izvadite pribor i posuđe iz pećnice. Zajedno možete da čistite i postolja sa delovima za izvlačenje.
2. Uklonite krupnu prljavštinu iz pećnice i sa postolja.
3. Očistite vrata uređaja i ivice pećnice u oblasti zaptivki vrata sapunicom i mekom krpom. Nemojte da skidate niti da ribate zaptivku vrata. Uklonite veliku prljavštinu sa unutrašnjeg stakla vrata pomoću sredstva za čišćenje rerne.
4. Izvadite predmete iz pećnice. Pećnica mora biti prazna izuzev postolja.

## 20.2 Podešavanje funkcije čišćenja

Provetravajte kuhinju dok je funkcija čišćenja u toku.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ugrožavanja zdravlja!**

Fukcija čišćenja zagreva pećnicu na izuzetno visoku temperaturu, kako bi ostaci od prženja, roštilja i pečenja sagoreli. Tada nastaje para, koja može izazvati nadražaj sluznice.

- ▶ Tokom funkcije čišćenja dovoljno provetravajte kuhinju.
- ▶ Ne zadržavajte se duže u prostoriji.
- ▶ Udaljite decu i kućne ljubimce.

### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Tokom funkcije čišćenja pećnica postaje veoma vrela.


- ▶ Nikada ne otvarajte vrata uređaja.
- ▶ Ostavite uređaj da se ohladi.
- ▶ Udaljite decu.

**⚠** Tokom funkcije čišćenja uređaj spolja postaje veoma vreo.

- ▶ Nikada nemojte da dodirujete vrata uređaja.
- ▶ Ostavite uređaj da se ohladi.
- ▶ Udaljite decu.

**Napomena:** Lampica za rernu ne svetli za vreme funkcije čišćenja.

**Zahtev:** → "Priprema uređaja za funkciju čišćenja", Stranica 29.




1. U meniju pritisnite "Čišćenje".
2. Pritisnite  "Pyrolyse activeClean".
3. Podesite stepen za čišćenje pomoću prstena za podešavanje.

Stepen za čišćenje	Stepen čišćenja	Trajanje u satima
1	Lako	Oko 2:15
2	Jako	Oko 2:30

Trajanje se ne može promeniti.


Možete da pomerite vreme kada će se završiti režim rada.

→ "Podešavanje završetka", Stranica 15

4. Pritisnite .
- ✓ Na displeju se prikazuje napomena sa neophodnim pripremama za funkciju čišćenja.
5. Potvrdite preporuku.
- ✓ Funkcija čišćenja otpočinje i trajanje teče.
- ✓ Radi vaše sigurnosti, od određene temperature u pećnici se blokiraju vrata uređaja. Na displeju se prikazuje .
- ✓ Kada je funkcija čišćenja završena, čuje se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.
6. Isključite uređaj sa .
7. → "Priprema uređaja za rad nakon funkcije čišćenja", Stranica 29.

## Prekid funkcije čišćenja

Nakon starta, funkciju čišćenja više ne možete zaustaviti ili menjati.

- ▶ Za prekid funkcije čišćenja, isključite uređaj pomoću .


## 20.3 Priprema uređaja za rad nakon funkcije čišćenja

1. Sačekajte da se uređaj ohladi.
2. Preostali pepeo u pećnici, na postoljima i predelu vrata uređaja obrišite vlažnom krpom.
3. Delove za izvlačenje više puta izvucite i ubacite. Tokom funkcije čišćenja mogu nastati promene boje na delovima za izvlačenje. Ove promene boje ne ograničavaju funkciju uređaja.
4. Bele slojeve uklonite limunskom kiselinom.

**Napomena:** Beli slojevi na emaljiranim površinama mogu da nastanu zbog tvrdokornih prljavština. Ovi ostaci namirnica nisu štetni. Slojevi ne ograničavaju funkciju uređaja.

**Napomena:** Okvir na unutrašnjoj strani vrata uređaja ili drugi delovi od inoksa na vratima uređaja tokom funkcije čišćenja menjaju boju. Ove promene boje ne ograničavaju funkciju uređaja. Promene boje možete ukloniti sredstvom za čišćenje inoksa.

## 21 Podrška čišćenju

Podrška čišćenju  je brza privremena alternativa čišćenju pećnice. Podrška čišćenju omekšava nečistoću pomoću isparavanja sapunice. Nakon toga se prljavštine lakše mogu ukloniti.

### 21.1 Podešavanje podrške čišćenju

#### UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Od vode u vreloj pećnici može nastati vrela vodena para.

► Nikada ne sipajte vodu u vruću pećnicu.

**Napomena:** Lampica za rernu ne svetli za vreme podrške čišćenju.

**Zahtev:** Pećnica je potpuno hladna.

1. Izvadite pribor iz pećnice.


#### 2. PAŽNJA!

Destilovana voda u pećnici izaziva koroziju.


► Nemojte koristiti destilovanu vodu.

Pomešajte 0,4 litara vode sa jednom kapi sredstva za pranje posuđa i prelijte dno pećnice po sredini.

3. U meniju pritisnite "Čišćenje".

4. Pritisnite  "Podrška čišćenju".

Trajanje se ne može promeniti.


5. Pritisnite .

✓ Na displeju se prikazuje napomena sa neophodnim pripremama za podršku čišćenju.

6. Potvrdite preporuku.

✓ Podrška čišćenju otpočinje rad i trajanje teče.

✓ Kada se podrška čišćenju završi, oglašava se zvučni signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.

7. Isključite uređaj sa .

8. → "Čišćenje pećnice nakon podrške čišćenju", Stranica 30.

### 21.2 Čišćenje pećnice nakon podrške čišćenju

#### PAŽNJA!

Vlažnost koja duže vreme ostaje u pećnici dovodi do korozije.

► Nakon podrške čišćenju obrišite pećnicu i sačekajte da se potpuno osuši.

1. Sačekajte da se uređaj ohladi.

2. Preostalu vodu u pećnici obrišite sunderom koji dobro upija.

3. Ravne emajlirane površine pećnice očistite krpom za posuđe ili mekom četkom. Tvrdokorne ostatke uklonite spiralom za ribanje od inoksa.

4. Fleke od kamenca uklonite krpom natopljenom sirčetom i obrišite površinu čistom vodom.

5. Pećnicu osušite mekom krpom.

6. Za potpuno sušenje pećnice, ostavite vrata uređaja otprilike 1 sat otvorena ili upotrebite funkciju sušenja.

→ "Podešavanje sušenja", Stranica 30

## 22 Sušenje

Za sprečavanje preostale vlage, osušite pećnicu nakon isključivog režima mikrotalasne pećnice osušite pećnicu i nakon podrške čišćenju.

#### PAŽNJA!

Voda na dnu pećnice tokom rada uređaja na temperaturi preko 120 °C izaziva oštećenja emajla.

► Nemojte započinjati režim rada, ako na dnu pećnice ima vode.

► Obrišite vodu sa dna pećnice pre rada.

### 22.1 Sušenje pećnice

Možete sačekati da se pećnica osuši ili upotrebite funkciju Sušenje.

1. Sačekajte da se uređaj ohladi.

2. Uklonite prljavštinu iz pećnice.

3. Očistite vodu iz pećnice.

4. Osušite pećnicu.

– Za sušenje pećnice, ostavite vrata uređaja 1 sat otvorena.


– Za korišćenje funkcije Sušenje, podesite "Funkcija sušenja".

→ "Podešavanje sušenja", Stranica 30


#### Podešavanje sušenja

**Zahtev:** → "Sušenje pećnice", Stranica 30

1. U meniju pritisnite "Čišćenje".

2. Pritisnite  "Funkcija sušenja".

Trajanje se ne može promeniti.


3. Pritisnite .

✓ Na displeju se prikazuje napomena sa neophodnim pripremama za sušenje.

4. Potvrdite preporuku.

✓ Sušenje otpočinje rad i trajanje teče.

✓ Kada se sušenje završi, oglašava se signal. Na displeju se prikazuje napomena da se rad završio.

5. Isključite uređaj sa .

6. Za potpuno sušenje pećnice, ostavite vrata uređaja 1 do 2 minuta otvorena.

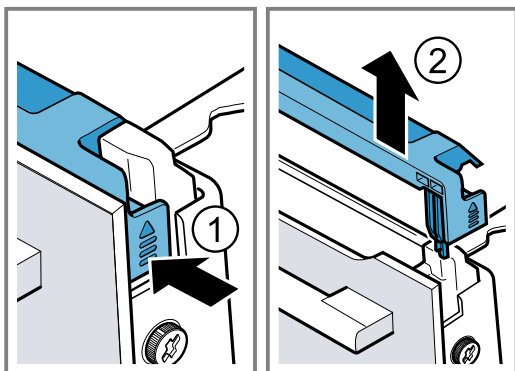
## 23 Vrata uređaja

Za temeljno čišćenje vrata uređaja, možete da ih demontirate.

### 23.1 Skidanje poklopca na vratima

Prohromski uložak u poklopcu na vratima može da promeni boju. Skinite poklopac na vratima da biste njega i prohromski uložak očistili ili radi demontaže stakala na vratima.

1. Malo otvorite vrata uređaja.
2. Pritisnite na poklopac na vratima levo i desno ①.
3. Skinite poklopac na vratima ② i pažljivo zatvorite vrata uređaja.



### 23.2 Demontaža stakala na vratima

#### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!

Ogrebano staklo na vratima uređaja može da pukne.

- ▶ Za vrata uređaja nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje ili oštre metalne strugače za čišćenje staklenih površina, jer biste tako mogli oštetiti površinu.

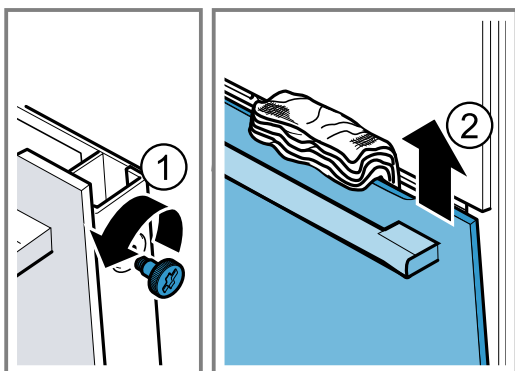
Šarke vrata uređaja se prilikom otvaranja i zatvaranja vrata pomeraju, zbog čega se možete prignječiti.

- ▶ Ne hvatajte za predeo šarki.
- Komponente unutar vrata uređaja mogu da imaju oštre ivice.
- ▶ Nosite zaštitne rukavice.

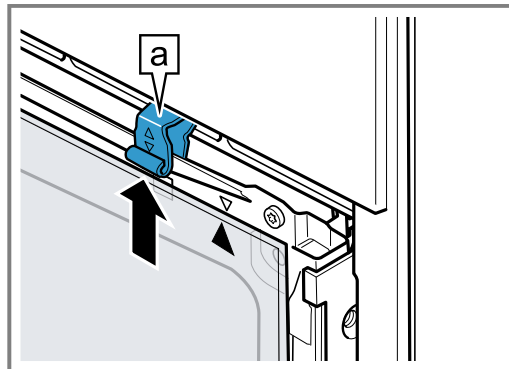
**Zahtev:** Poklopac na vratima je uklonjen.

→ "Skidanje poklopca na vratima", Stranica 31

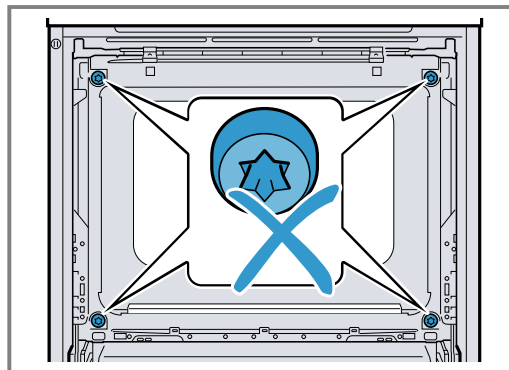
1. Na vratima uređaja otpustite i uklonite zavrtnje sa leve ① i desne strane.
2. Postavite više puta presavijenu kuhinjsku krpu na vrata uređaja.
3. Zatvorite vrata uređaja.
4. Prednje staklo izvucite nagore ②.



5. Prednje staklo sa drškom vrata okrenutom nadole položite na ravnu površinu.
6. Međustaklo jednom rukom pritiskajte na uređaj, a za to vreme leve i desne držače [a] gurajte nadole. Nemojte skidati držače [a].



7. Izvucite međustaklo.
8. ⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od ozbiljnog ugrožavanja zdravlja!**  
Ako otvorite zavrtnje, više nije zagarantovana bezbednost uređaja. Može da izađe energija mikrotalasa.
  - ▶ Nemojte nikada odvrtni zavrtnje.
 Nemojte odvrtni 4 crna zavrtnja na okviru.



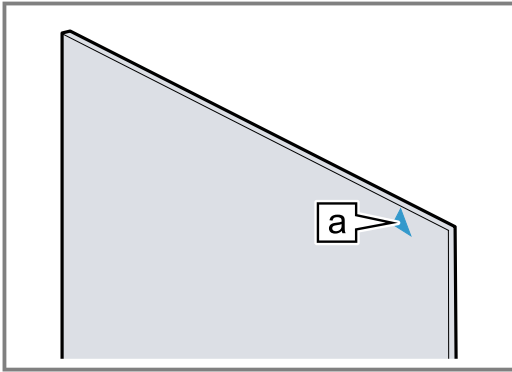
### 23.3 Montaža stakala na vratima

#### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!

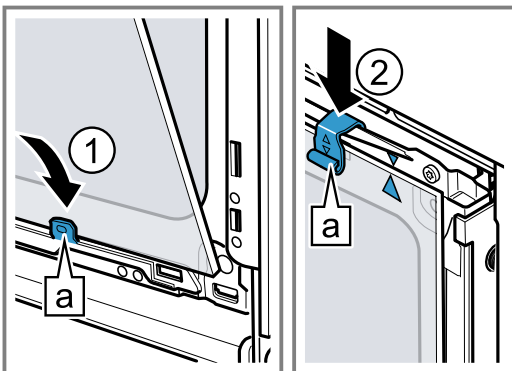
Šarke vrata uređaja se prilikom otvaranja i zatvaranja vrata pomeraju, zbog čega se možete prignječiti.

- ▶ Ne hvatajte za predeo šarki.
- Komponente unutar vrata uređaja mogu da imaju oštre ivice.
- ▶ Nosite zaštitne rukavice.

1. Okrećite međustaklo, dok strelica [a] ne bude desno gore.

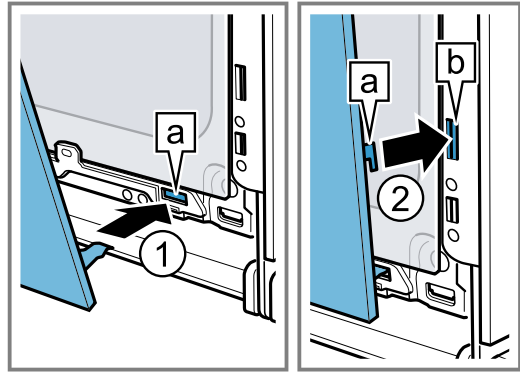


2. Međustaklo postavite dole u držač [a] ① i pritiskajte ga nagore i pridržavajte.
3. Levi i desni držač [a] pritiskajte nadole dok se međustaklo ne uglavi ②.

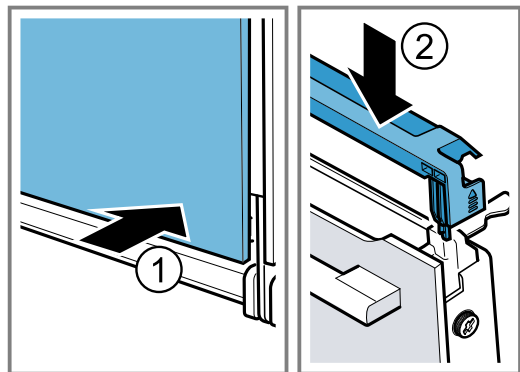


4. Prednje staklo dole zakačite u levi i desni držač [a] ①.

5. Pritiskajte prednje staklo na uređaj, dok leva i desna kuka [a] ne budu naspram prihvata [b] ②.



6. Pritiskajte prednje staklo nadole ①, dok čujno ne ulegne.
7. Vrata uređaja malo otvorite i uklonite kuhinjsku krpu.
8. Pritegnite zavrtnje na vratima uređaja sa leve i desne strane.
9. Postavite poklopac na vratima ② i pritiskajte ga, dok čujno ne ulegne.



10. Zatvorite vrata uređaja.

**Napomena:** Pećnicu koristite tek ako ste pravilno ugradili staklo na vratima.

## 24 Postolja

Da biste temeljno očistili postolja i pećnicu, ili da biste zamenili postolja, možete da otkáčite postolja.

### 24.1 Otkáčivanje postolja

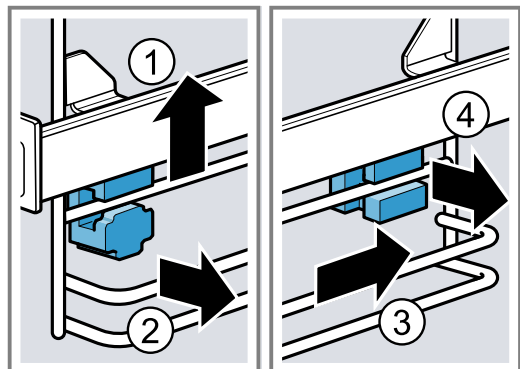
#### **⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Okviri postaju jako vrući

- ▶ Nikada nemojte dirati vruće okvire.
- ▶ Uvek ostavite uređaj da se ohladi.
- ▶ Udaljite decu.

1. Podignite postolje napred ① i otkáčite ga ②.

2. Kompletno postolje gurnite ka nazad ③ i izvadite ga ④.



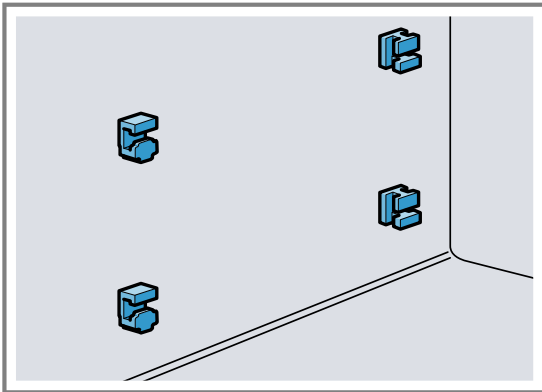


## 24.2 Postavljanje držača

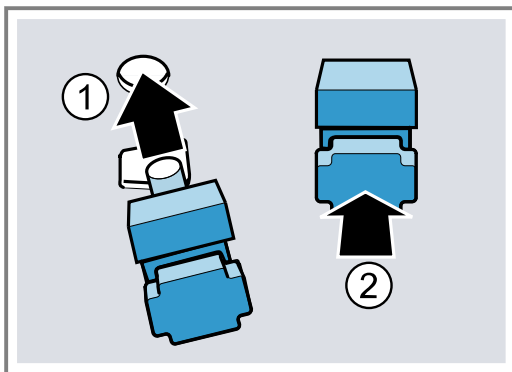
Kada otkačite postolja, držači mogu da ispadnu.

### Napomena:

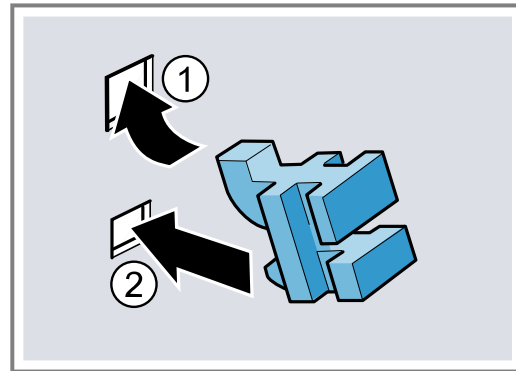
Držači se razlikuju napred i nazad.



1. Prednje držače ubacite sa kukom gore u okrugli otvor i postavite ga malo ukoso ①.
2. Prednje držače zakačite dole i postavite ih ravno ②.

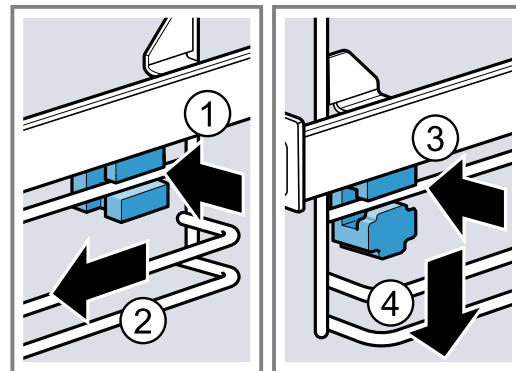


3. Zadnje držače ubacite sa kukom u gornji otvor ① i utisnite ih u donji otvor ②.



## 24.3 Kačenje postolja

1. Postolje umetnite gore i dole u držač ① i povucite ga prema napred ②.
2. Postolje zakačite napred ③ i pritisnite ga nadole ④.



# 25 Otklanjanje smetnji

Manje smetnje na uređaju možete sami da otklonite. Pre nego što se obratite korisničkom servisu, pogledajte informacije za otklanjanje smetnji. Tako ćete izbeći nepotrebne troškove.

### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!

Nestručne popravke su opasne.

- ▶ Samo obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- ▶ Ako je uređaj neispravan, pozovite servisnu službu. → "Korisnička služba", Stranica 35

### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!

Nestručne popravke su opasne.

- ▶ Samo za to obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- ▶ Za popravku uređaja se smeju koristiti samo originalni zamenski delovi.
- ▶ Da bi se sprečile opasnosti, zamenu oštećenog mrežnog priključnog voda uređaja mora da izvrši proizvođač, korisnička služba ili osoba sa sličnim kvalifikacijama.

## 25.1 Smetnje u funkcionisanju

Kvar	Uzrok i rešavanje problema
Uređaj ne funkcioniše.	Aktivirao se osigurač u kutiji sa osiguračima. ▶ Proverite osigurač u kutiji sa osiguračima.
	Napajanje strujom je prekinuto. ▶ Proverite da li osvetljenje u prostoriji ili drugi uređaji u prostoriji rade.
	Greška na elektronici 1. Isključite uređaj sa strujne mreže najmanje 30 sekundi tako što ćete isključiti osigurač. 2. Osnovna podešavanja resetujte na fabrička podešavanja. → "Osnovna podešavanja", Stranica 23

Kvar	Uzrok i rešavanje problema
Na displeju se prikazuje „Jezik srpski“.	Napajanje strujom je prekinuto. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvršite podešavanja za prvo puštanje u rad. → "Prvo puštanje u rad", Stranica 13</li> </ul>
Rad se ne pokreće ili se prekida.	Mogući su različiti uzroci. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Proverite napomene koje se prikazuju na displeju. → "Prikaz informacija", Stranica 14</li> </ul> <p>Smetnja u funkcionisanju</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Pozovite korisničku službu. → "Korisnička služba", Stranica 35</li> </ul>
Uređaj ne greje.	Uključen je demo režim. <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Uređaj nakratko odvojite sa mreže tako što ćete isključiti i ponovo uključiti osigurač u kutiji sa osiguračima.</li> <li>2. U roku od otprilike 5 minuta isključite demo režim u osnovnim podešavanjima. → "Promena osnovnih podešavanja", Stranica 24</li> </ol> <p>Napajanje strujom je prekinuto.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nakon nestanka struje otvorite i zatvorite vrata uređaja jedanput.</li> <li>✓ Uređaj vrši proveru i spreman je za rad.</li> </ul>
Vreme se ne pojavljuje, ako je uređaj isključen.	Osnovno podešavanje promenjeno. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Promenite osnovno podešavanje za prikaz vremena. → "Osnovna podešavanja", Stranica 23</li> </ul>
Vrata uređaja ne mogu da se otvore.	Funkcija čišćenja blokira vrata uređaja, na displeju svetli  . <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sačekajte da se uređaj ohladi i da se na displeju ugasi .</li> <li>→ "Funkcija čišćenja 'Pyrolyse activeClean'", Stranica 28</li> </ul> <p>Zaštita za decu blokira vrata uređaja.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Deaktivirajte zaštitu za decu pomoću prstena za podešavanje. → "Zaštita za decu", Stranica 23</li> <li>Blokadu možete da isključite u osnovnim podešavanjima. → "Osnovna podešavanja", Stranica 23</li> </ul>
Home Connect ne funkcioniše pravilno.	Mogući su različiti uzroci. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Idite na <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a>.</li> </ul>
Tokom samostalnog rada mikrotalasne pećnice se greje pećnica.	Uključena je funkcija sušenja. <p>Kako bi sprečili stvaranje kondenzata tokom isključivog režima mikrotalasne pećnice, pri stepenima 600 W i 800 W uređaj automatski uključuje dodatno grejno telo. To neće uticati na rezultat pripreme hrane.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ U osnovnim podešavanjima možete da promenite funkciju sušenja tokom režima mikrotalasne pećnice. → "Osnovna podešavanja", Stranica 23</li> <li>- Vodite računa o informacijama o radu sa mikrotalasnom pećnicom. → "Mikrotalasna pećnica", Stranica 16</li> </ul>
Osvetljenje pećnice ne funkcioniše.	Osnovno podešavanje promenjeno. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Promenite osnovno podešavanje za osvetljenje. → "Osnovna podešavanja", Stranica 23</li> </ul> <p>LED lampica je neispravna.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Pozovite korisničku službu. → "Korisnička služba", Stranica 35</li> </ul>
Postignuto je maksimalno trajanje režima rada.	Da bi se izbegao slučajni trajni režim rada, uređaj nakon više sati automatski prestaje da se zagreva, ako su podešavanja nepromenjena. Na displeju se pojavljuje napomena. Kada će se maksimalno trajanje rada postići zavisi od podešavanja za režim rada. <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Za nastavak rada, isključite uređaj pomoću  i ponovo ga uključite. Ponovo podesite i pokrenite režim rada.</li> <li>2. Kada vam uređaj više nije potreban, isključite ga pomoću .</li> </ol> <p><b>Savet:</b> Podesite trajanje, kako se uređaj ne bi neželjeno isključio. → "Vremenske funkcije", Stranica 15</p>

Kvar	Uzrok i rešavanje problema
Na displeju se prikazuje kôd za grešku koji se sastoji od slova i brojeva, npr. E0111.	Elektronska oprema je prepoznala grešku. <ol style="list-style-type: none"> <li>Isključite uređaj i ponovo ga uključite.</li> <li>Ako se smetnja samo jednom pojavila, poruka će nestati.</li> <li>Ako se poruka ponovo pojavi, pozovite korisničku službu. Tokom poziva tačno prenesite o kakvoj se poruci o grešci radi. → "Korisnička služba", Stranica 35</li> </ol>
Rezultat pečenja nije zadovoljavajući.	Podešavanje nisu bila adekvatna. Vrednosti za podešavanje, npr. temperatura ili trajanje, zavise od recepta, količine i namirnice. <ul style="list-style-type: none"> <li>Sledeći put podesite manju ili veću vrednost.</li> </ul> <p><b>Savet:</b> Dodatne informacije o pripremi i odgovarajućim vrednostima podešavanja možete da pogledate u Home Connect aplikaciji ili na našoj veb-stranici <a href="http://www.bosch-home.com">www.bosch-home.com</a>.</p>

## 26 Odlaganje u otpad

### 26.1 Odlaganje starih uređaja u otpad

Ekološki prihvatljivim odlaganjem u otpad mogu da se recikliraju dragocene sirovine.

- Izvučite mrežni utikač mrežnog priključnog voda.
- Presecite mrežni priključni vod.
- Uređaj odložite u otpad na ekološki prihvatljiv način. O aktuelnim načinima odlaganja u otpad informišite se kod svog specijalizovanog prodavca ili u svojoj opštinskoj odn. gradskoj upravi.



Ovaj je aparat označen u skladu sa evropskom smernicom 2012/19/EU o otpadnim električnim i elektronskim aparatima (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Smernica određuje okvir za povratak i reciklažu otpadnih aparata koji važi u celoj Evropskoj Uniji.

## 27 Korisnička služba

Detaljnije informacije o trajanju i uslovima garancije u svojoj zemlji možete da dobijete od našeg korisničkog servisa, trgovca kod kojeg ste kupili uređaj ili na našoj veb-stranici.

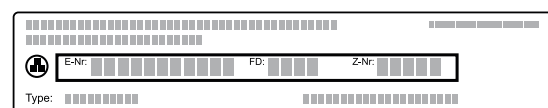
Kada se obraćate korisničkom servisu, navedite broj proizvoda (E-Nr.), proizvodni broj (FD) i serijski broj (Z-Nr.) svog uređaja.

Podatke za kontakt korisničke službe naći ćete u priloženom spisku korisničkih službi ili na našoj veb-stranici. Ovaj proizvod sadrži izvore svetlosti G klase energetske efikasnosti. Izvori svetlosti su dostupni kao rezervni delovi i njih sme da zameni samo u tu svrhu obučeno stručno osoblje.

### 27.1 Broj proizvoda (E-Nr.), proizvodni broj (FD) i serijski broj (Z-Nr.)

Broj proizvoda (E-Nr.), proizvodni broj (FD) i serijski broj (Z-Nr.) možete da pronađete na tipskoj pločici uređaja.

Pločicu sa oznakom tipa i brojevima naći ćete, kada otvorite vrata uređaja.



Da biste brzo mogli da pronađete podatke o uređaju i telefonski broj korisničke službe, podatke možete i da zabeležite.

Informacije o uređaju možete da pogledate i u osnovnim podešavanjima.

→ "Osnovna podešavanja", Stranica 23

## 28 Informacije o besplatnom i Open Source softveru

Ovaj proizvod sadrži softverske komponente koje nosioci autorskog prava licenciraju kao besplatan ili Open Source softver.

Odgovarajuće informacije o licenci sačuvane su na kućnom aparatu. Odgovarajućim informacijama o licenci možete da pristupite i putem aplikacije Home Connect: „Profil -> Pravne informacije -> Informacije o licenci“.<sup>1</sup> Informacije o licenci možete da preuzmete sa

veb-lokacije za odgovarajući proizvod. (Na veb-lokaciji za proizvod pretražite model vašeg aparata i druga dokumenta.) Druga mogućnost je da odgovarajuće informacije zatražite na adresi [ossrequest@bshg.com](mailto:ossrequest@bshg.com) ili BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Izvorni kôd se može dobiti na zahtev.

<sup>1</sup> U zavisnosti od opremljenosti uređaja

Pošaljite zahtev na adresu [ossrequest@bshg.com](mailto:ossrequest@bshg.com) ili BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.  
Tema: „OSSREQUEST“

Troškovi obrade vašeg zahteva biće fakturisani. Ova ponuda važi tri godine od datuma kupovine odn. najmanje u periodu u kom nudimo podršku i rezervne delove za odgovarajući uređaj.

## 29 Izjava o usaglašenosti

BSH Hausgeräte GmbH ovime izjavljuje da je uređaj sa Home Connect funkcionalnošću usaglašen sa osnovnim zahtevima i ostalim dotičnim odredbama Direktive 2014/53/EU.

Detaljnu RED izjavu o usaglašenosti možete naći na internetu na adresi [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) na stranici proizvoda sa vašim uređajem, kod dodatnih dokumenata.



	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5-GH WLAN (Wi-Fi): samo za upotrebu u unutrašnjim prostorijama.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

5-GH WLAN (Wi-Fi): samo za upotrebu u unutrašnjim prostorijama.

## 30 Zagarantovan uspeh

Ovde možete pogledati podešavanja i najbolji pribor i posuđe koji odgovaraju različitim jelima. Preporuke su optimalno prilagođene vašem uređaju.

**Savet:** Dodatne informacije o pripremi i odgovarajućim vrednostima podešavanja možete da pogledate u Home Connect aplikaciji ili na našoj veb-stranici [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 30.1 Opšte napomene o pripremi

Prilikom pripreme svih jela, obratite pažnju na ove informacije.

- Temperatura i trajanje zavise od količine i recepta. Zato su navedeni opsezi za podešavanje. Najpre pokušajte sa najnižim vrednostima.
- Vrednosti za podešavanje važe za ubacivanje jela u hladnu pećnicu. Ukoliko ipak želite prethodno da zagrejte pećnicu, ubacite pribor u pećnicu tek nakon prethodnog zagrevanja.
- Izvadite nepotreban pribor iz pećnice.

#### Savet

Za pojedina jela možete da koristite funkciju ventilacije "Crisp Finish". Funkcija ventilacije "Crisp Finish" pojačano uklanja vlagu iz pećnice. Ovakva priprema je preporučena za namirnice sa mnogo vlažnosti, npr.

- za pripremu na više nivoa
- za peciva sa sočnim nadevima
- za puslice
- kada želite veću hrskavost

Za hrskava jela se preporučuje dodatno uključivanje u drugoj polovini pripreme.

→ "Funkcija ventilacije 'Crisp Finish'", Stranica 18

### 30.2 Napomene o pripremi za pečenje

- Za pečenje kolača, peciva ili hleba najviše odgovaraju tamni kalupi od metala.
- Za nabujke i gratane koristite široko, plitko posuđe. U uskom, visokom posudu jela se pripremaju duže i tamnija su sa gornje strane.
- Kalupi od silikona nisu pogodni.
- Ako nabujak pripremate direktno u univerzalnoj tep-siji, ugurajte ga na nivo 2.
- Vrednosti za podešavanja važe za testo za hleb, kao i za testa na plehu i za testa u kalupu.
- Preporuke za podešavanje za pečenje u kombinaciji sa mikrotalasnom pećnicom važe za metalne kalupe.

#### PAŽNJA!

Ako ima vode u vreloj pećnici, nastaje vodena para. Promena temperature može da dovede do oštećenja.

- ▶ Nikada ne sipajte vodu u vruću pećnicu.
- ▶ Nikada ne stavljajte posuđe sa vodom na dno pećnice.

#### Visine ubacivanja

Ako koristite vrstu grejanja 4D vrela vazduh, možete da izaberete visine ubacivanja 1, 2, 3 i 4. Najbolji rezultat ćete dobiti ako koristite sledeće visine ubacivanja.

Pečenje na jednom nivou	Visina
Visoko pecivo / kalup na rešetki	2
Nisko pecivo / pleh	3

Pečenje na više nivoa	Visina
2 nivoa	
▪ Univerzalna tepsija	3
▪ Pleh	1
2 nivoa	
▪ 2 rešetke sa postavljenim kalupima	3
	1
3 nivoa	
▪ Pleh	5
▪ Univerzalna tepsija	3
▪ Pleh	1
4 nivoa	
▪ 4 rešetke sa papirom za pečenje	5
	3
	2
	1

Upotrebite vrstu grejanja 4D vrela vazduh.

#### Napomene

- Peciva koja su istovremeno postavljena na plehove ili u kalupe ne moraju da budu gotova u isto vreme.
- Priprema u kombinaciji sa mikrotalasnom pećnicom je moguća samo na jednom nivou.

### 30.3 Napomene o pripremi za pečenje, dinstanje i roštiljanje

- Preporuke za podešavanje važe za hranu iz frižidera i nepunjeno živinsko meso koje je spremno za pečenje.
- Živinsko meso postavite na posudu tako da prsa ili strana sa kožom budu okrenuti nadole.
- Okrenite pečenje, namirnice za roštilj ili celu ribu posle oko  $\frac{1}{2}$  do  $\frac{2}{3}$  navedenog vremena.
- Pomoću termometra za pečenje možete da pečete sa preciznošću. Vodite računa o važnim informacijama o pravilnoj upotrebi. → *Stranica 18*

#### Pečenje na rešetki

Na rešetki će hrana sa svih strana biti posebno hrskava. Na primer, pecite velike komade živinskog mesa ili više komada istovremeno.

- Pecite komade sa sličnom težinom i debljinom. Komadi za roštiljanje dobijaju ravnomernu boju i ostaju sočni.
- Hranu stavite direktno na rešetku.
- Za prikupljanje tečnosti koja kaplje, na nivo ispod rešetke postavite univerzalnu tepsiju.
- U zavisnosti od veličine i vrste hrane dodajte do  $\frac{1}{2}$  litara vode u univerzalnu tepsiju. Od prikupljene moče možete da napravite sos. Pore toga, nastaje manje dima i pećnica se manje prlja.

#### Pečenje u posudu

Kada pripremu vršite u zatvorenoj posudi, pećnica će biti čistija.

#### Opšte napomene za pečenje u posudu

- Koristite vatrostalno posuđe namenjeno za pećnicu.
- Posudu stavite na rešetku.
- Najpogodnije je posuđe od stakla.
- Vodite računa o uputstvima proizvođača posude za pečenje.

#### Pečenje u otvorenom posudu

- Koristite visoki kalup.
- Ukoliko nemate odgovarajuću posudu, možete da koristite univerzalnu tepsiju.

#### Pečenje u zatvorenom posudu

- Koristite odgovarajući poklopac koji dobro prijanja.
- Kada pečete meso, između mesa i poklopca je potrebno rastojanje od najmanje 3 cm. Meso može da naraste.

#### ⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Kada otvorite poklopac nakon pečenja, može da izađe vrela para. U zavisnosti od temperature, para nije vidljiva.

- ▶ Podignite poklopac tako da vrela para može da izađe dalje od tela.
- ▶ Udaljite decu.

#### Roštiljanje

Jela koja želite da budu hrskava pripremajte na roštilju.

#### PAŽNJA!

Kisele namirnice mogu da oštete rešetku

- ▶ Kisele namirnice, kao što je voće, ili hranu začinjenu kiselim marinadama nemojte spuštati direktno na rešetku.

#### Napomena za osobe koje su alergične na niki

U retkim slučajevima, manje količine nikla mogu da pređu na nemirnicu.

Roštiljanje sa cirkulacijom vazduha je pogodno za pripremu celog pileta i ribe, kao i mesa, npr. pečenje sa kožom.

- Roštiljajte komade koji imaju sličnu težinu i debljinu. Komadi za roštiljanje dobijaju ravnomernu boju i ostaju sočni.
- Komade za roštiljanje stavite direktno na rešetku.
- Za prikupljanje tečnosti koja kaplje, na najmanje jedan nivo ispod rešetke postavite univerzalnu tepsiju.

#### Napomene

- Grejno telo roštilja se uvek iznova uključuje i isključuje. To je normalno. Učestalost zavisi od podešenog stepena za roštilj.
- Tokom upotrebe roštilja može da nastane dim.

### 30.4 Pripremanje pomoću mikrotalasne pećnice

Ako pripremate jela sa mikrotalasnom pećnicom, možete znatno da skratite vreme pripreme.

#### Opšte napomene

- Vreme pripreme za pripremu pomoću mikrotalasne pećnice se orijentiše prema ukupnoj težini. Ukoliko želite da pripremite količinu koja se razlikuje od navedene, važi sledeći osnovni princip: **Za duplu količinu je potrebno gotovo duplo duže vreme pripreme.**
- Jela prenose toplotu na posuđe. Posuđe može da postane veoma vruće.

- U glavnom delu uputstva za upotrebu možete pogledati informacije za podešavanje mikrotalasne pećnice i dodavanja mikrotalasne pećnice.  
→ "Mikrotalasna pećnica", Stranica 16

#### Savet

Ostale pripreme sa mikrotalasnom pećnicom možete pogledati ovde:

- "Odmrzavanje", Stranica 43
- "Podgrevanje jela pomoću mikrotalasne pećnice", Stranica 43

#### Priprema ili dinstanje u mikrotalasnoj pećnici

- Koristite zatvoreno posuđe predviđeno za mikrotalasnu pećnicu. Možete da upotrebite tanjir ili specijalnu foliju za mikrotalasnu pećnicu kako biste prekrili jelo.
- Za proizvode od žitarica, npr. pirinač, koristite visoko posuđe sa poklopcem. Žitarice jako pene pri kuvanju. Dodajte tečnost u skladu sa podacima u preporukama za podešavanje.
- Namirnice operite i nemojte ih sušiti. Jelu dodajte 1–3 supene kašike vode ili soka od limuna.
- Jela rasporedite u tankom sloju u celoj posudi. „Tanka” jela se brže spremaju od „visokih”.

- So i začine koristite u maloj količini. Prilikom pripreme pomoću mikrotalasne pećnice ostaje očuvan sopstveni ukus namirnice.
- Povremeno okrenite ili promešajte jelo 2–3 puta.
- Nakon pripreme ostavite jelo da odstoji 2–3 minuta.

#### 30.5 Napomene o pripremi za gotova jela

- Rezultat pripreme jako zavisi od namirnice. Zatamnjenja i nepravilnosti mogu već da se jave na početnim proizvodima.
- Nemojte koristiti jako zaleđene duboko smrznute proizvode. Uklonite led sa jela.
- Izvadite gotova jela iz pakovanja.
- Ukoliko gotovo jelo zagrevate ili pripremate u posudi, koristite posudu otpornu na visoke temperature.
- Hranu u komadima, kao npr. zemičke i proizvode od krompira, raspodelite ravnomerno na priboru. Ostavite malo mesta između pojedinačnih komada.
- Obratite pažnju na podatke proizvođača na ambalaži.
- Ukoliko je na ambalaži navedena vrednost koja se razlikuje od one koja se može izabrati na uređaju, upotrebite sledeću manju vrednost vati. Za postizanje jednakog rezultata, produžite trajanje.

#### 30.6 Izbor jela

Preporuke za podešavanje za mnogobrojna jela sortirane prema kategorijama jela.

#### Preporuke za podešavanje za različita jela

Jelo	Pribor / posuđe	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C / stepen za roštilj	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Kolač od mućenog testa, jednostavan	Kalup u obliku venca ili Četvrtasti kalup	2	☉	160-180	90	30-40
Kolač od mućenog testa, fini	Kalup u obliku venca ili Četvrtasti kalup	2	☐	150-170	-	60-80
Kolač od mućenog testa, 2 nivoa	Kalup u obliku venca ili Četvrtasti kalup	3+1	☉	140-150	-	60-80
Torta od voća ili svežeg sira sa biskvitom od prhlog testa	Kalup na otvaranje Ø 26 cm	2	☉	150-170	-	65-85
Torta od voća ili svežeg sira sa biskvitom od prhlog testa	Kalup na otvaranje Ø 26 cm	2	☉	<b>1.</b> 160-180 <b>2.</b> 100	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> -	<b>1.</b> 30-40 <b>2.</b> 20
Biskvitna torta, 6 jaja	Kalup na otvaranje prečnika 28 cm	2	☉	150-160	-	50-60
Biskvitna torta, 6 jaja	Kalup na otvaranje prečnika 28 cm	2	☉	150-170 <sup>1</sup>	-	30-50

<sup>1</sup> Prethodno zagrejte uređaj.

<sup>2</sup> Okrenite jelo posle 2/3 ukupnog vremena.

<sup>3</sup> Povremeno pažljivo promešajte jelo 1–2 puta.

Jelo	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C / stepen za roštilj	Snaga mikro-talasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Kolač od prhkog testa sa sočnim nadevom	Univerzalna tepsija	3		160-180	-	55-75
Kolač od dizanog testa sa sočnim nadevom	Univerzalna tepsija	3		180-190	-	30-40
Biskvitni rolat	Pleh	3		180-190 <sup>1</sup>	-	15-20
Mafini	Pleh za mafine	3		170-190	-	15-20
Sitno pecivo od dizanog testa	Pleh	3		160-180	-	25-40
Domaći keks	Pleh	3		140-160	-	15-30
Domaći keks, 2 nivoa	Univerzalna tepsija + Pleh	3+1		140-160	-	15-30
Domaći keks, 3 nivoa	2x Pleh + Univerzalna tepsija	5+3+1		140-160	-	15-30
Hleb, 750 g	Univerzalna tepsija ili Četvrtasti kalup	2		<b>1.</b> 210-220 <b>2.</b> 180-190 <sup>1</sup>	-	<b>1.</b> 10-15 <b>2.</b> 25-35
Hleb, 1500 g	Univerzalna tepsija ili Četvrtasti kalup	2		<b>1.</b> 210-220 <b>2.</b> 180-190	-	<b>1.</b> 10-15 <b>2.</b> 40-50
Hleb, 1500 g	Univerzalna tepsija ili Četvrtasti kalup	2		200-210	-	35-45
Pogača	Univerzalna tepsija	3		250-270	-	20-25
Zemičke, sveže	Pleh	3		180-190	-	20-30
Pica, sveža – na plehu	Pleh	3		200-220	-	25-35
Pica, sveža – na plehu, 2 nivoa	Univerzalna tepsija + Pleh	3+1		180-190	-	35-45
Pica, sveža, tanka podloga, u kalupu za picu	Pleh za picu	2		220-230	-	20-30
Francuska pita	Kalup za kiš sa tamnim premazom	1		200-210	-	40-50
Flambirani kolač	Univerzalna tepsija	3		280-300 <sup>1</sup>	-	10-18
Nabujak, pikantan, kuvani sastojci	Vatrostalna posuda	2		150-170	360	20-30
Lazanje, zamrznute, 350–450 g, visina 3 cm	Otvorena posuda	2		200-210	180	20-25
Lazanje, zamrznute, 600–1000 g, visina 4–5 cm	Otvorena posuda	2		200-210	180	35-45
Gratinirani krompir, sirovi sastojci, visina 4 cm	Vatrostalna posuda	2		160-190	-	50-70
Gratinirani krompir, sirovi sastojci, visina 4 cm	Vatrostalna posuda	2		170-190	360	20-25
Pile, 1,3 kg, nepunjeno	Rešetka	2		200-220	-	60-70
Pile, 1,3 kg, nepunjeno	Zatvorena posuda	2		230-250	360	25-35
Sitni delovi pileta, po 250 g	Rešetka	3		220-230	-	30-35

<sup>1</sup> Prethodno zagrejte uređaj.<sup>2</sup> Okrenite jelo posle 2/3 ukupnog vremena.<sup>3</sup> Povremeno pažljivo promešajte jelo 1–2 puta.

Jelo	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C / stepen za roštilj	Snaga mikro-talasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Sitni delovi pileta, po 250 g	Otvorena posuda	2		190-210	360	20-30
Guska, nepunjena, 3 kg	Rešetka	2		160-180	-	120-150
Guska, nepunjena, 3 kg	Rešetka	2		170-190	180	80-90
Svinjsko pečenje bez kože npr. vrat, 1,5 kg	Otvorena posuda	2		180-190	-	110-130
Svinjsko pečenje bez kože npr. vrat, 1,5 kg	Zatvorena posuda	2		220-240	360	55-65
Svinjsko pečenje bez kože npr. vrat, 1,5 kg	Otvorena posuda	2		190-200	-	120-140
Govedi file, srednje pečen, 1 kg	Rešetka	2		210-220	-	40-50
Dinstano goveđe pečenje, 1,5 kg	Zatvorena posuda	2		200-220	-	130-160
Dinstano goveđe pečenje, 1,5 kg	Zatvorena posuda	2		200-220	-	140-160
Rozbif, srednje pečen, 1,5 kg	Rešetka	2		220-230	-	60-70
Rozbif, srednje pečen, 1,5 kg	Otvorena posuda	2		240-260	180	30-40
Hamburger, visina 3–4 cm	Rešetka	4		3	-	25-30 <sup>2</sup>
Jagnjeći but bez kostiju, srednje pečen, 1,5 kg	Otvorena posuda	2		170-190	-	50-80
Jagnjeći but bez kostiju, srednje pečen, 1,5 kg	Zatvorena posuda	2		240-260	<b>1.</b> 360 <b>2.</b> 180	<b>1.</b> 30 <b>2.</b> 35-40
Rolat od mlevenog mesa, 1 kg, + 20 ml vode	Otvorena posuda	2		170-190	360	30-40
Riba, grilovana, cela, 300 g, npr. pastrmka	Rešetka	2		170-180	-	20-30
Riba, grilovana, cela, 300 g, npr. pastrmka	Rešetka	3		2	90	15-20
Povrće, sveže, 250 g	Zatvorena posuda	2		-	600	6-10 <sup>3</sup>
Mešano povrće, 250 g + 25 ml vode	Zatvorena posuda	2		-	600	8-12 <sup>3</sup>
Pečeni krompir, isečen na pola, 1 kg	Univerzalna tepsija	3		200-220	360	15-20
Oguljeni kuvani krompir, isečen na četvrtine, 500 g	Zatvorena posuda	2		-	600	12-15 <sup>3</sup>
Pirinač dugog zrna, 250 g + 500 ml vode	Zatvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 600 <b>2.</b> 180	<b>1.</b> 7-9 <b>2.</b> 13-16
Proso celo, 250 g + 600 ml vode	Zatvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 600 <b>2.</b> 180	<b>1.</b> 8-10 <b>2.</b> 5-10
Palenta ili kukuruzni griz, 125 g + 500 ml vode	Zatvorena posuda	2		-	600	6-8 <sup>3</sup>

<sup>1</sup> Prethodno zagrejte uređaj.

<sup>2</sup> Okrenite jelo posle 2/3 ukupnog vremena.

<sup>3</sup> Povremeno pažljivo promešajte jelo 1–2 puta.

## Desert

### Pripremanje jogurta

1. Izvadite pribor i postolja iz pećnice.

2. 1 litar mleka (3,5% masti) zagrejte na ploči za kuvanje na 90 °C i ohladite na 40 °C. Kod dugotrajnog mleka je dovoljno zagrevanje na 40 °C.



3. U mleko dodajte 150 g jogurta iz frižidera i mešajte.
4. Ovu smesu sipajte u male posude, npr. u šolje ili male čaše.
5. Posude prekrijte folijom, npr. plastičnom folijom.
6. Posude postavite na dno pećnice.
7. Uređaj podesite u skladu sa preporukom za podešavanje.
8. Nakon pripreme ostavite jogurt najmanje 12 sati u frižider da se ohladi.

#### Priprema pudinga u prahu

1. Koristite visoku posudu pogodnu za mikrotalasnu pećnicu.
2. U posudi pomešajte puding u prahu sa jednakom količinom mleka i šećera.
3. Posudu stavite na rešetku i ubacite u pećnicu.
4. Uređaj podesite u skladu sa preporukom za podešavanje.
5. Kada mleko počne da se podiže, snažno promešajte.
6. Postupak ponovite dok ne postignete željenu konzistentnost.

#### Preporuke za podešavanje za desert i kompot

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja → <i>Stranica 10</i>	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Puding u prahu	Zatvorena posuda	2	☰	-	600	5-8 <sup>1</sup>
Jogurt	Kalupi za porcije	Dno pećnice	☉	40-45	-	8-9h
Kokice za mikrotalasnu pećnicu, 1 kesica od 100 g <sup>2</sup>	Otvorena posuda	2	☰	-	600	4-6

<sup>1</sup> Povremeno pažljivo promešajte jelo 1-2 puta.

<sup>2</sup> Zatvorenu kesu stavite na posudu.

### 30.7 Posebne vrste pripreme i druge primene

Informacije i preporuke za podešavanje za posebne vrste pripreme i druge primene, npr. priprema na umerenoj temperaturi.

#### Priprema na umerenoj temperaturi

Dragocene namirnice pripremajte polako na niskoj temperaturi, npr. delove govedine, teletine, svinjetine, jagnjetine ili živinskog mesa.

#### Priprema na umerenoj temperaturi živinskog mesa ili mesa

**Napomena:** Vremenski odgođen režim rada sa vremenom završetka nije moguć kod vrste grejanja za pripremu na umerenoj temperaturi.

**Zahtev:** Pećnica je hladna.

1. Upotrebljavajte sveže i higijenski besprekorno meso bez kostiju.
2. Posudu stavite u pećnicu, na rešetku na nivo 2.
3. Pećnicu i posudu prethodno zagrejte otprilike 15 minuta.

#### Priprema kokica pomoću mikrotalasne pećnice

##### UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Kod hermetički zatvorenih namirnica, ambalaža može da pukne.

- ▶ Uvek vodite računa o podacima na ambalaži.
  - ▶ Uvek koristite kuhinjske krpe kada iz pećnice uzimate jela.
1. Upotrebite plitku vatrostalnu posudu koja je pogodna za mikrotalasnu pećnicu. Ne koristite porcelan ili veoma zakrivljene tanjire.
  2. Kesicu sa kokicama stavite na posudu prema uputstvu na ambalaži.
  3. Uređaj podesite u skladu sa preporukom za podešavanje.
  4. Vreme je neophodno prilagoditi u zavisnosti od proizvoda i količine.
  5. Da kokice ne bi zagorele, izvadite kesicu posle 1½ minuta i protresite je.
  6. Kesicu sa kokicama vratite u rernu tako da nastavi da pucketati.
  7. Kada se zvuci pucketanja čuju još svake 2-3 sekunde, isključite uređaj i izvadite kesicu sa kokicama iz rerne.
  8. Nakon pripreme obrišite pećnicu.

4. Na ringli kratko ispecite meso sa svih strana na visokoj temperaturi.
5. Meso odmah stavite u pećnicu u prethodno zagrejanu posudu. Tokom pripreme na umerenoj temperaturi držite vrata uređaja zatvorena, kako bi temperatura u pećnicu ostala ravnomerna.

#### Saveti za pripremu na umerenoj temperaturi

Ovde možete pogledati savete za dobar rezultat za pripremu na umerenoj temperaturi.

Vaša želja	Savet
Želite da pripremite pačije grudi na umerenoj temperaturi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Pačije grudi stavite hladno u tiganj.</li> <li>▪ Prvo pecite stranu sa kožom.</li> <li>▪ Pripremite pačije grudi na umerenoj temperaturi.</li> <li>▪ Posle pripreme na umerenoj temperaturi ispecite pačije grudi na roštilju na 3 do 5 minuta dok ne postanu hrskave.</li> </ul>

Vaša želja	Savet
Meso koje ste pripremili na umerenoj temperaturi želite po mogućnosti da servirate vruće.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Zagrejte tanjir za serviranje.</li> <li>▪ Odgovarajuće sosove servirajte veoma vruće.</li> </ul>

### Preporuke za podešavanje za pripremu na umerenoj temperaturi

Jelo	Pribor / posuđe	Visina	Trajanje odmrzavanja u minutima	Vrsta grejanja	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Pačije grudi, roze u sredini, po 300 g	Otvorena posuda	2	6-8		90 <sup>1</sup>	-	45-60
Svinjski file, ceo	Otvorena posuda	2	4-6		80 <sup>1</sup>	-	45-70
Govedi file, 1 kg	Otvorena posuda	2	4-6		80 <sup>1</sup>	-	90-120
Teleći medaljoni, debljina 4 cm	Otvorena posuda	2	4		80 <sup>1</sup>	-	30-50
Jagnjeća plećka, bez kosti, po 200 g	Otvorena posuda	2	4		80 <sup>1</sup>	-	30-45

<sup>1</sup> Prethodno zagrejte uređaj.

### Air Fry

Pomoću funkcije Air Fry pripremite hrskava jela sa malo ulja. Air Fry je posebno pogodan za jela koja obično fritirate u ulju.

#### Napomene o pripremi sa funkcijom Air Fry

Prilikom pripreme jela sa funkcijom Air Fry, obratite pažnju na ove informacije.

- Priprema sa funkcijom Air Fry je moguća samo na jednom nivou.
- Pomoću Air Fry pribora jela postaju hrskava. Ukoliko Air Fry pribor nije deo standardnog obima isporuke uređaja, možete kupiti Air Fry pribor kao poseban pribor.
- Rernu nemojte prethodno zagrevati.
- Nemojte koristiti papir za pečenje. Vazduh mora da cirkuliše u pećnici.





- Duboko zamrznuta jela nemojte odleđivati.
- Na Air Fry priboru ili univerzalnoj tepsiji rasporedite jelo ravnomerno. Jela rasporedite po priboru po mogućnosti u jednom sloju.
- Ubacite pribor na visini 3 u pećnicu. Kada koristite Air Fry pribor, kao zaštitu od prljanja možete na visinu 1 da ugurate praznu univerzalnu tepsiju.
- Hranu okrenite nakon polovine vremena pripreme. Ako je količina veća, hranu okrenite 2 puta.

**Savet:** Hranu posolite tek nakon pripreme. Tako će hrana biti još više hrskava.

Pohovano povrće je takođe pogodno za pripremu pomoću funkcije Air Fry. Da ne biste koristili veliku količinu ulja, panadu isprskajte uljem pomoću raspršivačem. Tako će nastati hrskava korica sa malo ulja.

### Preporuke za podešavanje za Air Fry

Hrana	Pribor / posuđe	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Pomfrit	Air Fry pleh ili Univerzalna tepsija	3		180-200	-	15-20
Pljeskavice od krompira, punjene	Air Fry pleh ili Univerzalna tepsija	3		180-200	-	15-20

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Resti od krompira	Air Fry pleh ili Univerzalna tepsija	3		180-200	-	15-20
Pileći štapići, nuggets, zamrznuti	Air Fry pleh ili Univerzalna tepsija	3		180-200	-	8-12
Ribljí štapići	Air Fry pleh ili Univerzalna tepsija	3		180-200	-	10-20
Brokoli, pohovan	Air Fry pleh ili Univerzalna tepsija	3		180-200	-	10-20

### Odmrzavanje











Pomoću uređaja odmrzavajte zamrznuta jela.

#### Napomene o pripremi za odmrzavanje

- Pomoću režima rada "Mikrotalasna pećnica" možete da odmrzavate zaleđeno voće, povrće, živinsko meso, meso, ribu ili pecivo.
- Za odmrzavanje, namirnice izvadite iz pakovanja.
- Koristite posude koje je otporno na visoke temperature.

- Preporuke za podešavanje važe za jela iz zamrzivača (-18 °C).
- Odmrzavanje ide bolje u više koraka. Pojedinačni koraci su navedeni u preporukama za podešavanje.
- Promešajte ili okrenite jela 1–2 puta. Velike komade okrenite više puta. Jelo postepeno razdvajajte. Izvadite već odmrznute komade iz pećnice.
- Ostavite otopljena jela još 10 do 30 minuta u isključenom uređaju, kako bi se temperatura izjednačila.

#### Preporuke za podešavanje za odmrzavanje

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Hleb, 500 g	Otvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> 90	<b>1.</b> 3 <b>2.</b> 10-15
Zemičke	Rešetka	2		140-160	90	2-4
Kolači, sočni, 500 g	Otvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> 90	<b>1.</b> 2 <b>2.</b> 10-15
Kolači, suvi, 750 g	Otvorena posuda	2		-	90	10-15
Pile, celo, 1,3 kg	Otvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> 90	<b>1.</b> 10 <b>2.</b> 10-15 <sup>1</sup>
Meso, u komadu, npr. pečenje, sirovo meso, 1 kg	Otvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> 90	<b>1.</b> 15 <b>2.</b> 20-30 <sup>1</sup>
Mleveno meso, mešano, 500 g	Otvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> 90	<b>1.</b> 5 <b>2.</b> 10-15 <sup>1</sup>
Riba, cela, 300 g	Otvorena posuda	2		-	<b>1.</b> 180 <b>2.</b> 90	<b>1.</b> 3 <b>2.</b> 10-15 <sup>1</sup>
Jagodičasto voće, 300 g	Otvorena posuda	2		-	180	5-10
Odmrzavanje putera, 125 g	Otvorena posuda	2		-	90	7-9

<sup>1</sup> Okrenite jelo posle 1/2 ukupnog vremena.

### Podgrevanje jela pomoću mikrotalasne pećnice

Pomoću mikrotalasne pećnice možete da podgrevate jela ili da ih u jednom koraku odmrzavate i podgrevate.

#### Napomena za pripremu za podgrevanje jela pomoću mikrotalasne pećnice

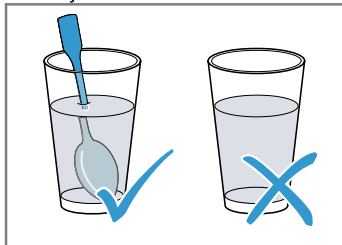
- Koristite zatvoreno posude predviđeno za mikrotalasnu pećnicu.
- Povremeno okrenite ili promešajte jelo 2–3 puta.

- Nakon podgrevanja ostavite jelo da odstoji 1–2 minuta.
- Jela prenose toplotu na posuđe. Posuđe može da postane veoma vruće.
- Kada podgrevate hranu za bebe, obratite pažnju na sledeće:
  - Flašicu stavite na rešetku bez cucle ili poklopca.
  - Nakon podgrevanja, dobro promućkajte ili promešajte hranu za bebe.
  - Obavezno proverite temperaturu hrane za bebe.
- Nakon podgrevanja prebrišite pećnicu.

**⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**

Prilikom zagrevanja tečnosti može doći do tranzicionog ključanja. To znači da se temperatura ključanja dostiže, a da se mehurići gasa ne dižu kao što je to uobičajeno. Budite oprezni ako se posuda makar malo zatrese. Vruća tečnost može naglo da pokipi i prska.

- ▶ Prilikom zagrevanja, u posudu uvek stavite kašiku. Na taj način neće doći do tranzicionog ključanja.



**PAŽNJA!**

Ukoliko metal dodiruje zid pećnice, nastaju varnice koje mogu oštetiti uređaj ili uništiti unutrašnje staklo na vratima.

- ▶ Metal, npr. kašika u čaši, mora da bude udaljen najmanje 2 cm od zidova pećnice i unutrašnje strane vrata.

**Preporuke za podešavanje za zagrevanje i regenerisanje**

Hrana	Pribor / posuđe	Visina	Vrsta grejanja	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Podgrevanje napitaka, 200 ml	Otvorena posuda	2	☞	-	maks.	1-3
Podgrevanje hrane za bebe, npr. flašice sa mlekom, 150 ml	Otvorena posuda	2	☞	-	360	1-3
Povrće, iz frižidera, 250 g	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	3-8
Povrće, zamrznuto, pojedinačno, 250 g	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	8-12
Jelo na tanjiru, iz frižidera, 1 porcija	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	4-8
Supa, varivo, iz frižidera, 400 ml	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	5-7 <sup>1</sup>
Prilozi, npr. testenina, knedle, krompir, pirinač, iz frižidera	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	5-10
Jelo na tanjiru, zamrznuto, 1 porcija	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	11-15
Supa, varivo, zamrznuti, 200 ml	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	6-8 <sup>1</sup>
Prilozi, 500 g, npr. testenina, knedle, krompir, pirinač, zamrznuti	Zatvorena posuda	2	☞	-	600	7-12
Nabujci, 400 g, npr. lazanje, gratinirani krompir, zamrznuti	Otvorena posuda	2	☞	180-200	180	20-25

<sup>1</sup> Jelo dobro promešajte.

## Zadržavanje toplote

### Napomene o pripremi za zadržavanje toplote

- Kada koristite vrstu grejanja "Zadržavanje toplote" izbegavate formiranje kondenzata. Pećnicu ne morate da prebrišete.

- Da se jela ne bi isušila, možete da ih prekrijete.
- Ne zadržavajte toplotu jela duže od 2 sata.
- Imajte na umu da se prilikom zadržavanja toplote za pojedina jela nastavlja priprema.












## 30.8 Proverena jela

Informacije u ovom odeljku su zasnovane na saznanjima instituta za proveru, radi jednostavnije provere uređaja u skladu sa EN 60350-1 ili IEC 60350-1 i standardnom EN 60705, IEC 60705.

### Pečenje

- Vrednosti za podešavanje važe za stavljanje u hladnu pećnicu.
- Vodite računa o napomenama za prethodno zagrevanje iz preporuka za podešavanje. Vrednosti za podešavanje važe bez brzog zagrevanja.
- Za pečenje upotrebite najpre niže navedene temperature.
- Peciva koja su istovremeno postavljena na plehove ili u kalupe ne moraju da budu gotova u isto vreme.
- Visine ubacivanja prilikom pečenja na 2 nivoa:
  - Univerzalna tepsija: visina 3
  - Pleh: visina 1
  - Kalupi na rešetki:
    - Prva rešetka: visina 3
    - Druga rešetka: visina 1
- Visine ubacivanja prilikom pečenja na 3 nivoa:
  - Pleh: visina 5
  - Univerzalna tepsija: visina 3
  - Pleh: visina 1
- Vodeni biskvit
  - Kada pečete na 2 nivoa, kalupe na otvaranje postavite na rešetke tako da ne budu direktno u istoj ravni.
  - Kao alternativu za rešetku, možete da koristite i Air Fry pleh koji je takođe u našoj ponudi.

### Preporuke za podešavanje za pečenje

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja → <i>Stranica 10</i>	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Pecivo iz šprica	Pleh	3		140-150 <sup>1</sup>	-	25-40
Pecivo iz šprica	Pleh	3		140-150 <sup>1</sup>	-	25-40
Pecivo iz šprica, 2 nivoa	Univerzalna tepsija + Pleh	3+1		140-150 <sup>1</sup>	-	30-40
Pecivo iz šprica, 3 nivoa	2x Pleh + Univerzalna tepsija	5+3+1		130-140 <sup>1</sup>	-	35-55
Sitni kolači	Pleh	3		160 <sup>1</sup>	-	20-30
Sitni kolači	Pleh	3		150 <sup>1</sup>	-	25-35
Sitni kolači, 2 nivoa	Univerzalna tepsija + Pleh	3+1		150 <sup>1</sup>	-	25-35
Sitni kolači, 3 nivoa	2x Pleh + Univerzalna tepsija	5+3+1		140 <sup>1</sup>	-	35-45
Vodeni biskvit	Kalup na otvaranje Ø 26 cm	2		160-170 <sup>2</sup>	-	25-35
Vodeni biskvit	Kalup na otvaranje Ø 26 cm	2		160-170 <sup>2</sup>	-	25-35
Vodeni biskvit, 2 nivoa	2x Kalup na otvaranje Ø 26 cm	3+1		150-170 <sup>2</sup>	-	30-50

<sup>1</sup> Prethodno zagrejte uređaj 5 minuta. Nemojte koristiti funkciju brzog zagrevanja.

<sup>2</sup> Prethodno zagrejte uređaj. Nemojte koristiti funkciju brzog zagrevanja.

## Roštiljanje

### Preporuke za podešavanje za roštilj

Jelo	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja → <i>Stranica 10</i>	Temperatura u °C / stepen za roštilj	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Prepek tosta	Rešetka	5		3 <sup>1</sup>	-	3-5

<sup>1</sup> Nemojte predzagrevati uređaj.

### Pripremanje pomoću mikrotalasne pećnice

- Za proveru u isključivom režimu mikrotalasne pećnice, isključite funkciju sušenja u osnovnim podešavanjima. → *Stranica 23*

### Preporuke za podešavanje za odmrzavanje pomoću mikrotalasne pećnice

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja → <i>Stranica 10</i>	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Meso	Otvorena posuda	2		-	1. 180 2. 90	1. 5 2. 10-15

### Preporuke za podešavanje za pripremu hrane pomoću mikrotalasne pećnice

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja → <i>Stranica 10</i>	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Preliv od jaja	Otvorena posuda	2		-	1. 360 2. 180	1. 20 2. 20-25
Biskvit	Otvorena posuda	2		-	600	7-9
Rolovano mleveno meso	Otvorena posuda	2		-	600	22-27

### Preporuke za podešavanje za pripremu hrane u kombinaciji sa mikrotalasnom pećnicom

Hrana	Pribor / posude	Visina	Vrsta grejanja → <i>Stranica 10</i>	Temperatura u °C	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u minutima
Gratinirani krompir	Otvorena posuda	2		170-190	360	25-30
Kolači	Otvorena posuda	2		180-200	180	18-23
Piletina	Rešetka	2		200-220	360	25-35 <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Okrenite jelo posle 2/3 ukupnog vremena.



## 31 Uputstvo za montažu

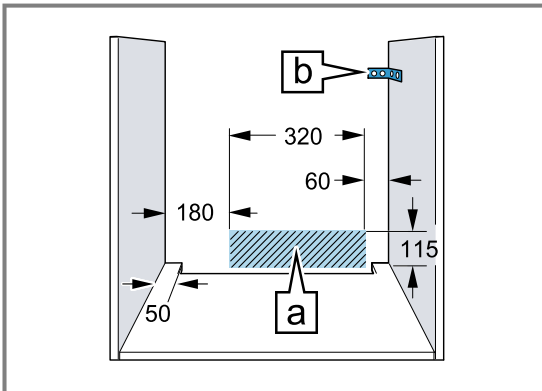


### 31.1 Opšte napomene za montažu

Pre nego što počnete sa ugradnjom uređaja, pogledajte ove napomene.

- Ugradni orman iza uređaja ne sme da poseduje zadnji zid. Između zida i dna ormara odnosno zadnjeg zida ormara koji se nalazi iznad morate da održite rastojanje od najmanje 35 mm.

- Proreze za ventilaciju i otvore za usisavanje ne smete da prekrivate.
- Samo stručna ugradnja prema ovom uputstvu za montažu garantuje sigurnu upotrebu. U slučaju oštećenja zbog pogrešne ugradnje odgovornost preuzima montažer.
- Ručku na vratima nemojte koristiti za transport ili montažu.
- Posle raspakivanja proverite uređaj. U slučaju da postoji oštećenje nastalo tokom transporta, nemojte da ga priključujete.
- Pre puštanja u rad, iz pećnice i sa vrata izvadite lepljive folije i ambalažu.
- Uvažite uputstva za montažu i ugradnju dodatnog pribora.
- Ugradni nameštaj mora biti otporan na temperature do 95 °C, a susedne prednje strane nameštaja do 70 °C.
- Nemojte ugrađivati uređaj iza ukrasnih vrata ili vrata na nameštaju. Postoji opasnost usled pregrevanja.
- Radove na isecanju nameštaja izvedite pre umetanja uređaja. Uklonite piljevinu. Može da utiče na funkciju električnih komponenti.
- Priključna utičnica uređaja mora da se nalazi u zoni osenčene površine  ili izvan prostora za ugradnju. Nepričvršćeni nameštaj morate pričvrstiti na zid uobičajenim uglom .



- Da biste izbegli posekotine, nosite zaštitne rukavice. Delovi, koji su tokom montaže pristupačni, mogu da imaju oštre ivice.
- Podaci za dimenzije na slici u mm.

## **UPOZORENJE – Opasnost: magnetizam!**



Pažnja magnetizam



Pažnja za osobe sa pejsmejkerom  
Na komandnoj površini se nalaze permanentni magneti. Oni mogu da ugroze funkcije elektronskih implantata, npr. pejsmejкера ili insulinskih pumpi.

- ▶ Osobe sa elektronskim implantantima moraju da budu na najmanjoj udaljenosti od 10 cm od komandnog polja.

## **UPOZORENJE – Opasnost od požara!**

Upotreba produženog kabla za napajanje i nedozvoljenih adaptera predstavlja izvor opasnosti.

- ▶ Nemojte da upotrebljavate letve sa višestrukim utičnicama.
- ▶ Koristite isključivo produžne kablove koji su sertifikovani, koji imaju poprečni presek od najmanje 1,5 mm<sup>2</sup> i koji ispunjavaju odgovarajuće nacionalne bezbednosne zahteve.
- ▶ Ako je mrežni priključni kabl prekratak, a duži mrežni priključni kabl nije na raspolaganju, obratite se stručnom električaru kako biste prilagodili kućnu instalaciju.
- ▶ Upotrebljavajte samo adaptere i mrežne priključne kablove koje je odobrio proizvođač.

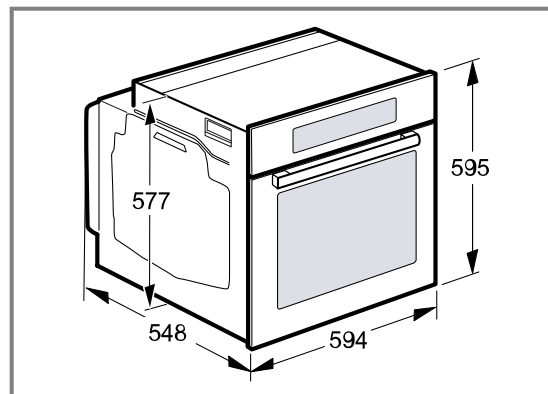
## **PAŽNJA!**

Ako se uređaj nosi držeći se za dršku od vrata, ona se može odlomiti. Drška od vrata ne može da izdrži težinu uređaja.

- ▶ Uređaj nemojte da nosite ili držite za dršku na vratima.

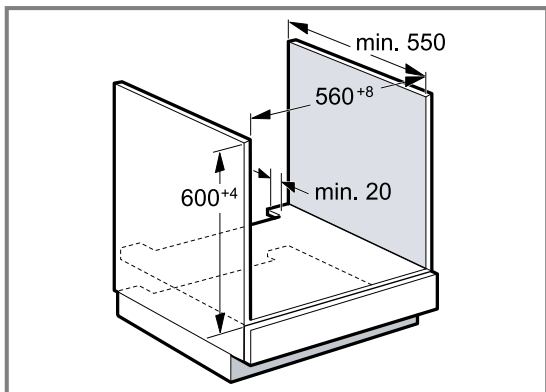
## **31.2 Dimenzije uređaja**

Ovde ćete naći dimenzije uređaja



### 31.3 Ugradnja ispod radne ploče

Za ugradnju ispod radne ploče, obratite pažnju na dimenzije i napomene za ugradnju.

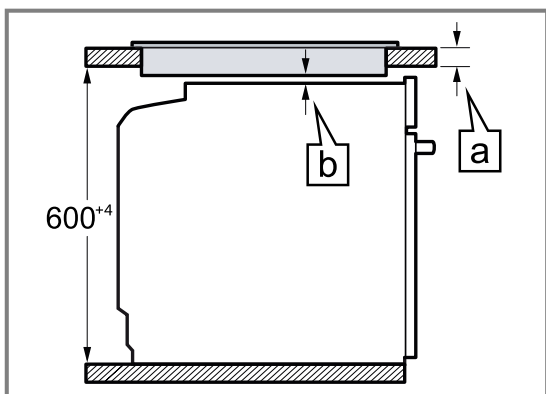


- Za ventilaciju uređaja, međudno mora da poseduje prorez za ventilaciju.
- Radna ploča mora da se pričvrsti na ugradni nameštaj.
- Obratite pažnju na uputstvo za montažu ploče za kuvanje, ukoliko postoji.
- Vodite računa o različitim nacionalnim napomenama za ugradnju.

### 31.4 Ugradnja ispod ploče za kuvanje

Ako je uređaj ugrađen ispod ploče za kuvanje, morate da se pridržavate minimalnih dimenzija, po potrebi uključujući potkonstrukciju.

Zbog neophodnog minimalnog odstojanja  $\overline{b}$ , minimalna debljina radne ploče mora biti  $\overline{a}$ .



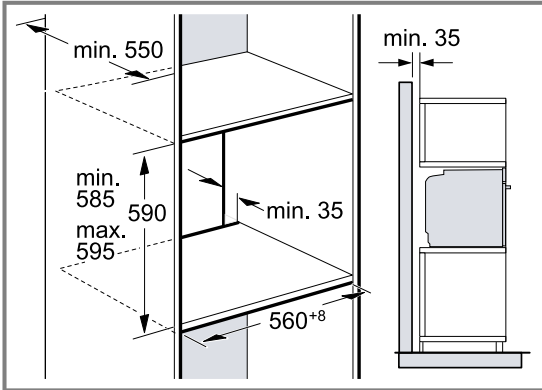
Vrsta ploče za kuvanje	a postavljena u mm	a u ravni sa površinom u mm	b u mm
Indukciona ploča za kuvanje	37	38	5
Indukciona ploča za kuvanje sa punim površinama	47	48	5
Plinska ploča za kuvanje	27	38	5 <sup>1</sup>
Električna ploča za kuvanje	27	30	2

<sup>1</sup> Vodite računa o različitim nacionalnim napomenama za ugradnju.

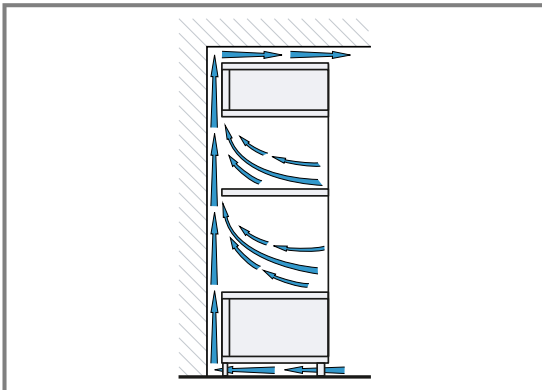


### 31.5 Ugradnja u visokom kuhinjskom elementu

Za ugradnju u visokom kuhinjskom elementu, obratite pažnju na dimenzije i napomene za ugradnju.



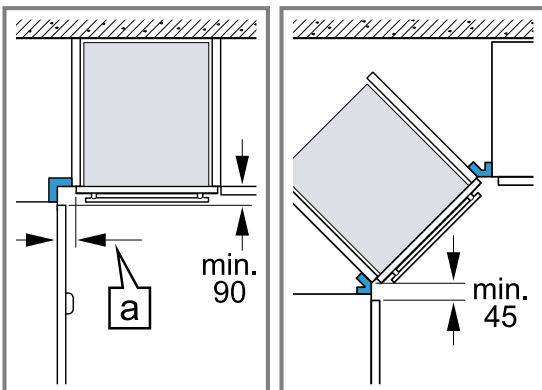
- Za ventilaciju uređaja, međudna moraju da poseduju isečak za provetranje.
- Da bi bila osigurana adekvatna ventilacija uređaja, potreban je otvor za ventilaciju od najmanje 200 cm<sup>2</sup> u predelu postolja. Masku postolja isecite ili postavite ventilacionu rešetku. Vodite računa da bude ostvarena razmena vazduha u skladu sa skicom.



- Ako visoki kuhinjski element pored zadnjih zidova elementa ima još jedan zadnji zid, morate da ga uklonite.
- Uređaj ugradite na visinu tako da bez problema možete da uzimate pribor.

### 31.6 Ugradnja u ugao

Za ugradnju u uglu, obratite pažnju na dimenzije i napomene za ugradnju.



- Da biste mogli da otvorite vrata uređaja, prilikom ugradnje u ugao uzmite u obzir minimalne dimenzije. Dimenzija [a] zavisi od debljine prednjeg dela nameštaja i ručke.

### 31.7 Električni priključak

Radi bezbednog električnog priključivanja uređaja, pridržavajte se ovih napomena.

- Uređaj odgovara klasi zaštite I i sme da se koristi samo uz zaštitni priključak za uzemljenje.
- Zaštita mora da bude u skladu sa vrednostima snage na pločici sa oznakom tipa i važećim lokalnim propisima.
- Uređaj mora kod svih radova na montaži da bude bez napona.
- Uređaj smete da priključite samo pomoću priključnog kabla koji se isporučuje.
- Priključni kabl morate da utaknete na zadnjoj strani uređaja tako da se čuje zvuk klikanja. Priključni kabl od 3 m možete da dobijete u korisničkom servisu.
- Priključni kabl sme da se zameni samo originalnim kablom. Ovaj kabl možete dobiti u korisničkom servisu.
- Ugradnjom mora da bude zagarantovana zaštita od dotirivanja.
- Ako displej uređaja ostane taman, on je pogrešno priključen. Uređaj isključite iz mreže, proverite priključak.

#### Električno priključivanje uređaja sa utikačem sa zaštitnim kontaktom

**Napomena:** Dozvoljeno je priključivanje uređaja samo na propisno instaliranu utičnicu sa zaštitnim kontaktom.

- ▶ Utikač utaknite u utičnicu sa zaštitnim kontaktom. Kada je uređaj ugrađen, mrežni prekidač mrežnog priključnog voda mora da bude dostupan ili, ukoliko slobodan pristup nije moguć, u fiksno sprovedenoj električnoj instalaciji se mora ugraditi mehanizam za razdvajanje, u skladu sa uslovima instalacije.

#### Električno priključivanje uređaja bez utikača sa zaštitnim kontaktom

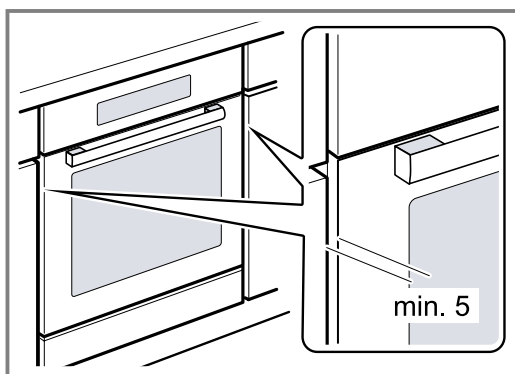
**Napomena:** Priključivanje uređaja sme da vrši samo ovlašćeno stručno osoblje. Ukoliko dođe do oštećenja usled pogrešnog priključivanja, gubite pravo na garanciju.

U fiksno sprovedenoj električnoj instalaciji se mora ugraditi mehanizam za razdvajanje, u skladu sa uslovima instalacije.

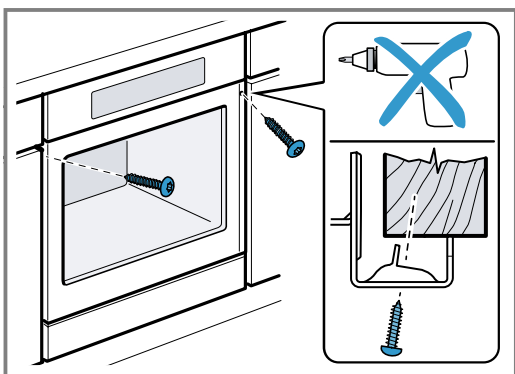
1. Identifikujte fazni i neutralni ("nula") provodnik u priključnoj utičnici.  
U slučaju pogrešnog priključka uređaj može da bude oštećen.
2. Priključivanje vršite prema slici priključka.  
Napon videti na pločici sa oznakom tipa.
3. Povežite žile mrežnog priključnog kabla u skladu sa kodiranjem boja:
  - zeleno-žuta = uzemljenje ⊕
  - plava = neutralni ("nulti") vod
  - smeđa = faza (spoljašnji vod)

### 31.8 Ugradnja uređaja

1. Ugurajte ceo uređaj i poravnajte ga po sredini.



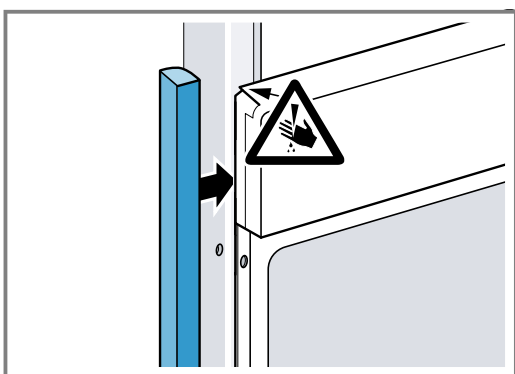
2. Pričvrstite uređaj pomoću zavrtnja.



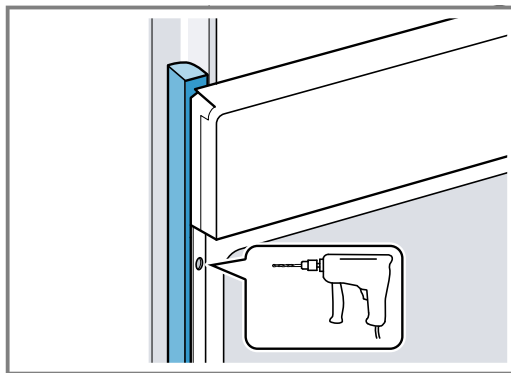
**Napomena:** Prerez između radne ploče i uređaja ne smete da zatvorite dodatnim letvama. Na bočne zidove prerađenog ormara ne smete da postavljate letve za zaštitu od toplote.

### 31.9 Za kuhinje koje nemaju ručke već vertikalne rukohvate:

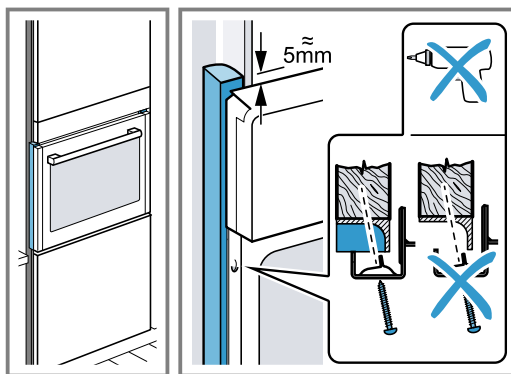
1. Postavite odgovarajući komad za punjenje da biste prekrili moguće oštre ivice i osigurali sigurnu montažu.



2. Izradite otvore na aluminijumskim profilima za vijčani spoj.



3. Uređaj pričvrstite odgovarajućim zavrtnjem.



### 31.10 Demontaža uređaja

1. Uređaj isključite sa napona.
2. Otpustite pričvrstne zavrtnje.
3. Malo podignite uređaj i sasvim ga izvucite.





## Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)

**BOSCH**  
HOME APPLIANCES  
**SERVICE**

## Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

### **BSH Hausgeräte GmbH**

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

A Bosch Company



**9001682895** (030531)

sr